

IZVEDBENA UREDBA KOMISIJE (EU) 2018/1013**z dne 17. julija 2018****o uvedbi začasnih zaščitnih ukrepov za uvoz nekaterih izdelkov iz jekla**

EVROPSKA KOMISIJA JE –

ob upoštevanju Pogodbe o delovanju Evropske unije,

ob upoštevanju Uredbe (EU) 2015/478 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 11. marca 2015 ⁽¹⁾ ter zlasti členov 5 in 7 Uredbe,ob upoštevanju Uredbe (EU) 2015/755 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 11. marca 2015 ⁽²⁾ ter zlasti členov 3 in 4 Uredbe,

po posvetovanju z Odborom za zaščitne ukrepe, ustanovljenim na podlagi člena 3(3) Uredbe (EU) 2015/478 oziroma člena 22(3) Uredbe (EU) 2015/755,

ob upoštevanju naslednjega:

I. OZADJE

- (1) Komisija je 26. marca 2018 v *Uradnem listu Evropske unije* objavila obvestilo o začetku zaščitne preiskave v zvezi z uvozom 26 kategorij izdelkov iz jekla (2018/C 111/10) ⁽³⁾. Komisija se je odločila, da bo začela preiskavo, saj je dovolj dokazov, da uvoz teh izdelkov morda povzroča ali bi lahko povzročil resno škodo zadevnim proizvajalcem iz Unije.
- (2) Komisija je 28. junija objavila tudi obvestilo, v skladu s katerim je bila preiskava razširjena na dve dodatni kategoriji izdelkov ⁽⁴⁾.
- (3) Na podlagi informacij, ki jih ima Komisija na voljo na podlagi mehanizma predhodnega nadzora jekla ⁽⁵⁾ in iz virov industrije Unije, je razvidno, da je zaradi povečevanja uvoza teh kategorij izdelkov in prevladujočih neugodnih gospodarskih in trgovinskih pogojev, vključno s položajem jeklarske industrije Unije, upravičen poglobljen pregled.
- (4) Poleg tega je zaradi ukrepov proti uvozu jekla, ki so jih sprejele Združene države Amerike (v nadaljnjem besedilu: ZDA) na podlagi oddelka 232 zakona o širitvi trgovine iz leta 1962 (v nadaljnjem besedilu: oddelek 232), obstajalo veliko tveganje za nadaljnje povečanje uvoza zaradi preusmeritve trgovine.
- (5) Te okoliščine lahko ob stalnih presežnih zmogljivostih na svetovni ravni ogrozijo jeklarsko industrijo Unije, ki jo še vedno ogroža verjetno neizbežno povečanje uvoza in še vedno okreva od škode, ki so jo povzročile nepoštene trgovinske prakse, kot dokazujejo številni ukrepi trgovinske zaščite za izdelke iz jekla, ki so bili sprejeti v svetu.
- (6) Komisija je 11. aprila 2018 izdala opombo k spisu, ki vsebuje ključne statistične podatke o uvozu in razpoložljive kazalnike škode. V zvezi s to opombo k spisu je Komisija prejela 41 prispevkov tretjih držav, nacionalnih združenj in posameznih jeklarskih družb.
- (7) Več zainteresiranih strani je trdilo, da Komisija ni ustrezno in pravočasno razkrila dokazov, na podlagi katerih je začela zaščitno preiskavo. Trdile so, da zaradi tega niso mogle v celoti uveljavljati svoje pravice do obrambe. Natančneje, več zainteresiranih strani je trdilo, da opomba k spisu, ki je bila objavljena 11. aprila 2018, ni vsebovala podatkov o prodaji v Uniji, izvozu iz Unije, potrošnji v Uniji ali celotni proizvodnji v Uniji.

⁽¹⁾ UL L 83, 27.3.2015, str. 16.⁽²⁾ UL L 123, 19.5.2015, str. 33.⁽³⁾ UL C 111, 26.3.2018, str. 29.⁽⁴⁾ UL C 225, 28.6.2018, str. 54.⁽⁵⁾ Predhodni nadzorni ukrepi so bili sprejeti aprila 2018 z Izvedbeno uredbo Komisije (EU) 2016/670 z dne 28. aprila 2016 o uvedbi predhodnega nadzora uvoza nekaterih železnih in jeklenih izdelkov s poreklom iz nekaterih tretjih držav s strani Unije (UL L 115, 29.4.2016, str. 37).

- (8) Opomba k spisu je v nasprotju s temi trditvami vsebovala podatke o prodaji v Uniji, potrošnji v Uniji in celotni proizvodnji v Uniji. Komisija tudi meni, da so bili poleg tega glavni elementi in razpoložljivi dokazi ustrezno povzeti v obvestilu o začetku, objavljenem v *Uradnem listu Evropske unije*, in obvestilu STO o preiskavi v skladu s členom 12.1(a) Sporazuma STO o zaščitnih ukrepih.
- (9) Komisija zato meni, da je izpolnila svoje pravne obveznosti za ustrezno zaščito pravic zainteresiranih strani do obrambe. V vsakem primeru imajo zainteresirane strani še vedno možnost, da v preostanku preiskave uveljavijo svoje pravice.
- (10) Za pridobitev informacij, ki so potrebne za podrobno oceno, je Komisija poslala vprašalnike znanim proizvajalcem v EU in vsem proizvajalcem izvoznikom, uvoznikom in uporabnikom izdelkov v preiskavi, ki so to zahtevali v rokih iz obvestila o začetku. Te stranke so bile tako kot tretje države pozvane, da predložijo svoja stališča. Komisija je prejela 222 izpolnjenih vprašalnikov in 74 stališč.

II. ZADEVNI IZDELEK IN PODOBEN ALI NEPOSREDNO KONKURENČEN IZDELEK

- (11) Komisija je začela zaščitno preiskavo v zvezi s 26 kategorijami izdelkov iz jekla, ki se uvažajo v EU, 28. junija pa jo je z obvestilom o spremembi obvestila o začetku ⁽¹⁾ razširila na dodatni dve kategoriji izdelkov. Za vseh 28 kategorij izdelkov (v nadaljnjem besedilu: zadevni izdelek ali zadevne kategorije izdelkov) se uporablja mehanizem nadzora jekla, ki ga je Komisija uvedla maja 2016. Zanje veljajo tudi carinski ukrepi ZDA na podlagi oddelka 232. Zadevne kategorije izdelkov skupaj z oznakami KN, pod katere se ti izdelki trenutno uvrščajo, so navedene v Prilogi I.
- (12) V tej predhodni oceni Komisija ugotavlja, da je 28 kategorij izdelkov, ki jih proizvajajo proizvajalci v Uniji (v nadaljnjem besedilu: podobni izdelki ali kategorije podobnih izdelkov), podobnih ali neposredno konkurenčnih zadevnim kategorijam izdelkov. Zadevni izdelki, ki jih proizvaja Unija, in tisti, ki se uvažajo, imajo enake osnovne fizikalne, tehnične in kemične lastnosti, enako uporabo, informacije o ceni in kakovosti so vedno na voljo, poleg tega pa se tudi prodajajo po podobnih ali enakih prodajnih poteh strankam, ki jih lahko kupujejo od domačih proizvajalcev ali tujih izvoznikov. Zato med zadevnimi kategorijami izdelkov in tistimi, ki jih pod ustreznimi kategorijami proizvajajo proizvajalci v Uniji, obstaja močna konkurenca.
- (13) Komisija je v tej predhodni analizi ugotovila tudi, da obstaja pomembna medsebojna povezava in močna konkurenca med izdelki, razvrščenimi v različne kategorije, in med izdelki v različnih fazah proizvodnje znotraj določenih kategorij, saj se glavna surovina ali vhodna sestavina nekaterih kategorij uporablja pri proizvodnji drugih izdelkov v drugih kategorijah izdelkov.
- (14) Nekateri primeri ponazarjajo to povezavo ter konkurenco znotraj kategorij izdelkov in med njimi. Široki vroče valjani trakovi so na primer izdelani iz plošč in valjani v navitja ali pa so valjani ravno na kvarto ogrodjih. Z rezanjem traku na določeno dolžino nastanejo listi pločevine. Ozki trakovi se proizvajajo neposredno ali z razrezovanjem širokih vroče valjanih trakov. Vroče valjani ploščati izdelki se prav tako uporabljajo v proizvodnji cevi za petrokemično industrijo, hladno valjane ploščate izdelke pa uporabljajo proizvajalci varjenih cevi. Velik del proizvedenih širokih vroče valjanih trakov se nadalje predela za proizvodnjo hladno valjanih trakov, ki so tanjši in imajo boljše končno obdelavo površine. Znatno delež hladno valjanih izdelkov je prevlečenih s kovinsko prevleko; s kositrom ali kromom za proizvodnjo pločevink ali s cinkom ⁽²⁾.
- (15) Veliko proizvajalcev v Uniji je dejavnih v proizvodnji večine zgoraj navedenih izdelkov. Družba Arcelor Mittal na primer ne proizvaja samo vroče in hladno valjane pločevine in trakov, pač pa tudi nanaša prevleko na nekatere izdelke iz jekla in proizvaja plošče. Podobno podjetja, kot sta Voest Alpine in Tata Steel, proizvajajo vroče in hladno valjano pločevino in trakove, pa tudi iz teh izdelkov proizvedene prevlečene izdelke iz jekla.
- (16) Zaradi te medsebojne povezave se lahko konkurenčni pritisk tudi zlahka prenese z enega izdelka na drugega. Če se na primer ukrepi trgovinske zaščite naložijo za en izdelek, na primer jeklena navitja, se lahko ta izdelek v isti državi nadalje preoblikuje in izvaža v drugačni obliki, kar omogoča izogibanje dodatnim ukrepom in nadaljnje konkuriranje domačim izdelkom. Prav tako ni izključeno, da tretje države nekatere od teh izdelkov uvažajo po nizkih cenah, jih preoblikujejo in ponovno izvozijo v Unijo.

⁽¹⁾ UL C 225, 28.6.2018, str. 54.

⁽²⁾ Zadeva COMP/ECSC.1351 – Usinor/Arbed/Aceralia in zadeva COMP/M.4137 – Mittal/Arcelor.

- (17) Zaradi teh medsebojnih povezav in ker – kot je pojasnjeno v nadaljevanju – morebitna preusmeritev trgovine zaradi ukrepa ZDA na podlagi oddelka 232 zadeva vse kategorije izdelkov, saj se ti ukrepi uporabljajo horizontalno za vse izdelke iz jekla, ne glede na njihovo obliko, velikost ali sestavo, je bila analiza za namen začasne določitve izvedena za vseh 28 zadevnih kategorij izdelkov skupaj (zadevni izdelek, tj. jeklo v različnih oblikah) ter za vsako posamezno kategorijo izdelkov posebej ⁽¹⁾.

III. PROIZVAJALCI V UNIJI

- (18) Večina proizvajalcev v Uniji je članov Evropske zveze za železo in jeklo (v nadaljnjem besedilu: Eurofer) ali, če proizvajajo cevi, Evropskega združenja za jeklene cevi (v nadaljnjem besedilu: ESTA). Ti industrijski združenji predstavljata več kot 95 % proizvodnje jekla v Uniji. Njuni člani se nahajajo v skoraj vseh državah članicah.
- (19) V imenu svojih članov sta ti industrijski združenji Komisijo obvestili, da podpirata začetek zaščitne preiskave ter sprejetje ukrepov v zvezi s preusmeritvijo trgovine, ki izhaja iz ukrepov na podlagi oddelka 232 in ima resne negativne učinke na trg jekla, ki si še ni popolnoma opomogel po jeklarski krizi.

IV. POVEČANJE UVOZA

- (20) Komisija je na podlagi podatkov Eurostata, mehanizma predhodnega nadzora jekla in informacij, ki jih je predložila industrija Unije, izvedla predhodno analizo povečanja uvoza zadevnih izdelkov v obdobju 2013–2017. Prav tako je proučila gibanje uvoza v prvem četrtletju leta 2018, da bi potrdila nedavno povečanje uvoza.
- (21) Gibanje celotnega uvoza zadevnih izdelkov je potekalo, kot je razvidno iz preglednice:

	2013	2014	2015	2016	2017
Uvoz (v 1 000 ton)	18 861	22 437	27 164	29 778	30 573
Indeks 2013 = 100	100	119	144	158	162
Tržni deleži	12,7 %	14,4 %	16,9 %	17,9 %	18,0 %

Vir: Eurostat

- (22) Na splošno se je uvoz 28 zadevnih kategorij izdelkov skupaj v obdobju 2013–2017 povečal za 62 % v absolutnem smislu. Povečanje uvoza je bilo zlasti opazno do leta 2016. Nato se je uvoz še naprej povečeval in ostal na zelo visoki ravni.
- (23) Tudi uvoz velike večine posameznih kategorij izdelkov, ki jih je zajemala preiskava, se je v zadnjih petih letih povečal v absolutnem smislu. Uvoz največjih kategorij v smislu uvoza (kategorije izdelkov št. 1, 4 in 7) se je na primer povečal za 45 %, 168 % oziroma 78 %.
- (24) Pri petih kategorijah izdelkov (10, 11, 19, 24 in 27) pa se uvoz ni povečal. Komisija zato meni, da bi bilo treba te kategorije izdelkov na tej stopnji izključiti s področja uporabe začnih ukrepov. Komisija si kljub temu pridržuje pravico, da teh pet kategorij vključi v področje uporabe dokončnih ukrepov in bo v ta namen še naprej spremljala uvoz izdelkov iz teh kategorij. Gibanje uvoza za vsako kategorijo izdelkov je predstavljeno v Prilogi II.
- (25) Poleg izključitve zgoraj navedenih kategorij izdelkov na tej stopnji je Komisija tudi proučila izključitev nekaterih držav s področja uporabe ukrepov v skladu s sklepi iz uvodne izjave (121). Zato je Komisija uvoz teh kategorij izdelkov iz navedenih držav izključila iz preostalih predhodnih analiz in še enkrat proučila razvoj uvoza.

⁽¹⁾ Glej oddelek IV in oddelek VI 1 in 2.

- (26) Na podlagi tega se je uvoz izdelkov, na katere se nanaša ta predhodna analiza, gibal na naslednji način:

	2013	2014	2015	2016	2017
Uvoz (v 1 000 ton)	17 367	20 764	25 556	28 174	29 122
Indeks 2013 = 100	100	120	147	162	168
Tržni deleži	12,1 %	13,8 %	16,5 %	17,5 %	17,8 %

Vir: Eurostat

- (27) V obdobju 2013–2017 se je uvoz povečal za 68 % v absolutnem smislu, pri čemer so se tržni deleži povečali z 12,1 % na 17,80 %. Največ se je povečal v obdobju 2013–2016, vendar se je v letu 2017 še naprej povečeval in ostal na visoki ravni.
- (28) Trend povečevanja uvoza se nadaljuje tudi v letu 2018. Če primerjamo prvo četrtletje leta 2018 s prvim četrtletjem leta 2017, se je uvoz skupno povečal za 10 %. Pri devetih kategorijah izdelkov je povečanje več kot 20-odstotno, pri eni izmed teh kategorij (kategorija 13) pa več kot 100-odstotno. Do tega povečanja je prišlo pred začetkom veljavnosti ukrepov na podlagi oddelka 232.
- (29) Komisija zato ugotavlja, da se je uvoz 23 kategorij izdelkov v absolutnem smislu nenadno znatno povečal. Poleg tega se je uvoz v prvem četrtletju leta 2018 še povečal, zaradi pričakovane preusmeritve trgovine zaradi ukrepov na podlagi oddelka 232 pa naj bi se povečal še bolj.

V. NEPREDVIDENI RAZVOJ OKOLIŠČIN

- (30) Komisija je predhodno ugotovila, da je bilo zgoraj navedeno povečanje uvoza izdelkov iz jekla v Unijo posledica nepredvidenega razvoja okoliščin zaradi številnih dejavnikov, ki povzročajo in poslabšujejo neravnovesja v mednarodni trgovini zadevnih izdelkov.
- (31) Prvič, nominalne svetovne zmogljivosti za proizvodnjo jekla so se od leta 2000 več kot podvojile, in sicer z 1,05 milijarde ton leta 2000 na 2,29 milijarde ton leta 2016, na zelo visoki ravni pa so ostale tudi leta 2017 (2,27 milijarde ton) ⁽¹⁾. Poleg tega je dejanska svetovna proizvodnja jekla (1,6 milijarde ton) leta 2016 še vedno za 100 milijonov ton presegala svetovno povpraševanje po jeklu (1,5 milijarde ton). Zaradi tega je v zadnjih letih nastala velika vrzel med nominalnimi globalnimi zmogljivostmi in proizvodnjo ter med proizvodnjo in povpraševanjem, kar je privedlo do doslej največjih presežnih zmogljivosti na svetovnem trgu jekla, ki vztrajajo kljub ukrepom za njihovo zmanjšanje. Medtem ko se je svetovna proizvodnja v letu 2017 zaradi okrevanja gospodarstva povečala za več kot 5 %, pa se bo povpraševanje po jeklu na svetovni ravni leta 2018 povečalo le zmerno, v letu 2019 pa naj bi se to povečevanje še upočasnilo. V letu 2017 je bilo vidno okrevanje, vendar so še vedno prisotna pomembna tveganja.
- (32) Jeklarske družbe so še naprej finančno ranljive, saj so, kot rečeno, v jeklarskem sektorju še vedno prisotna strukturna neravnovesja. Ta neravnovesja še povečujejo izkrivljajoče subvencije in ukrepi državne podpore ⁽²⁾. Glede na pomembne fiksne stroške v jeklarskem sektorju so številni proizvajalci jekla, zlasti tam, kjer država izkrivlja običajno delovanje tržnih sil, ohranjali visoko izkoriščenost zmogljivosti in trge tretjih držav preplavili s svojimi izdelki po nizkih cenah, če jih niso mogli prodati na domačem trgu. Uvoz v EU se je povečal, cene pa so se na splošno znižale. Uvozne cene so bile leta 2017 glede na primerjavo povprečnih cen za vsako kategorijo izdelkov na splošno nižje od cen industrije Unije. Taka primerjava povprečnih cen ne odraža nujno vseh posebnosti, ki lahko vplivajo na primerljivost, vseeno pa je dober pokazatelj splošne ravni cen uvoza v primerjavi s cenami Unije. Nelojalno nižanje prodajnih cen je bilo ugotovljeno za 17 kategorij izdelkov, znašalo pa je med 1,2 % in 23 %.
- (33) Drugič, navedeni učinek so še zaostriale prakse na trgih tretjih držav, ki omejujejo trgovino. Dejansko je v odziv na presežno ponudbo jekla in prakse, ki izkrivljajo trg, od let 2014/2015 več držav začelo pogosteje uporabljati

⁽¹⁾ Glej 83. in 84. poročilo Odbora OECD za jeklo, ki sta na voljo na: <http://www.oecd.org/sti/ind/steel.htm>.

⁽²⁾ *Idem*, 83. poročilo.

trgovinsko politiko in instrumente trgovinske zaščite v jeklarskem sektorju, da bi zavarovale domače proizvajalce. Mehika, Južna Afrika, Indija in Turčija so za več izdelkov iz jekla povišale uvozne dajatve za 2,5 % do 40 %, in sicer za vroče in hladno valjano jeklo, ploščate izdelke iz jekla, kot so trakovi, ter armaturne palice. Uvoz teh izdelkov se je v obdobju preiskave praviloma povečal. Poleg tega so tretje države v letu 2017 še naprej uvajale ukrepe omejevanja trgovine; nekatere so uvedle minimalne uvozne cene (Indija), nekatere so uvedle obvezne nacionalne standarde za jeklo (Indonezija), druge pa so uvedle lokalne zahteve glede vsebnosti, med drugim prek vladnih naročil (ZDA).

- (34) Poleg tega se uporaba instrumentov trgovinske zaščite stalno povečuje. Na podlagi statističnih podatkov STO je bilo v obdobju 2011–2013 letno v povprečju uvedenih približno 77 preiskav na področju jekla, v obdobju 2015–2016 pa se je to povprečje povečalo na 117. Februarja 2018 je bilo v ZDA veljavnih 169 protidampinških in izravnalnih dajatev za jeklo, v teku pa je bilo tudi 25 preiskav, ki bi lahko vodile k še večjemu omejevanju uvoza jekla v ZDA ⁽¹⁾. Ker so ZDA ena največjih držav uvoznic jekla na svetu – predstavljajo približno 13,1 % svetovnega uvoza jekla (leta 2016) – je bil učinek takega velikega števila trgovinskih sredstev občuten tudi v svetovnem merilu.
- (35) Tretjič, glede na stalne presežne zmogljivosti na svetovni ravni bodo nezakoniti in omejevalni ukrepi ZDA na podlagi oddelka 232 zaradi svoje ravni in obsega verjetno povzročili precejšnjo preusmeritev trgovine z izdelki iz jekla v Unijo. ZDA so izračunale, da bi morala uvedba enotne dajatve za vse izdelke z ukrepom na podlagi oddelka 232, pri kateri ne bi bila izključena skoraj nobena država, zmanjšati uvoz za približno 13 milijonov ton, kar ustreza 7 % potrošnje v Uniji ⁽²⁾. Trg Unije je zaradi povpraševanja in cen na splošno zelo privlačen za izdelke iz jekla. Nekatere od glavnih izvoznic v ZDA so tudi tradicionalne dobaviteljice jekla v Unijo in ni dvoma, da bodo te države, pa tudi druge, katerih izvoz in proizvodnjo bodo prizadeli ukrepi ZDA in pričakovana preusmeritev trgovine, svoj izvoz preusmerile v Unijo. Celo delna preusmeritev teh trgovinskih tokov v Unijo bo neizogibno povzročila nov padeč cen in nelojalno nižanje prodajnih cen na trgu EU, tako da bodo cene primerljive s tistimi iz leta 2016, to pa bo imelo znatne negativne posledice na dobičkonosnost jeklarske industrije Unije. Opozoriti je treba tudi, da lahko dodatno povečanje uvoza, ki lahko še poslabša gospodarski položaj jeklarske industrije Unije, izvira zlasti iz držav, za katere trenutno ne veljajo protidampinški/izravnalni ukrepi.
- (36) Zaradi tega nepredvidenega razvoja okoliščin se je uvoz jekla v Unijo občutno povečal, povečeval pa se bo tudi v prihodnje.

VI. TVEGANJE ZA NASTANEK RESNE ŠKODE

1. Splošne razmere jeklarske industrije Unije

- (37) Da bi lahko formulirala predhodno oceno o tem, ali obstajajo dokazi o resni škodi ali tveganju za nastanek resne škode za industrijo Unije za zadevni izdelek v postopku ocenjevanja, je Komisija v skladu s členom 9 Uredbe 2015/478 in členom 6 Uredbe 2015/755 proučila trende potrošnje, proizvodnje, izkoriščenosti zmogljivosti, prodaje, tržnega deleža, cen, donosnosti, zalog, donosnosti vloženega kapitala (ROCE), denarnega toka in zaposlenosti za zadevni izdelek za leta od 2013 do 2017 (podatki za leto 2018 še niso zbrani).
- (38) Ta analiza je bila izvedena za vseh 23 kategorij izdelkov skupaj in za posamezne kategorije, pokazala pa je povečanje uvoza (v nadaljnjem besedilu: izdelki/kategorije izdelkov v ocenjevanju). Kot je pojasnjeno v oddelku II, Komisija meni, da je takšna globalna in celovita analiza v tej preiskavi ustrezna glede na medsebojno povezanost in raven konkurence med različnimi izdelki z vidika povpraševanja in ponudbe.

⁽¹⁾ Sporočilo za javnost ameriškega ministra za trgovino Rossa, <https://www.commerce.gov/news/press-releases/2018/02/secretary-ross-releases-steel-and-aluminum-232-reports-coordination>.

⁽²⁾ Poročilo ameriškega ministrstva za trgovino na podlagi oddelka 232, https://www.commerce.gov/sites/commerce.gov/files/the_effect_of_imports_of_steel_on_the_national_security_-_with_redactions_-_20180111.pdf.

- (39) Pri proučevanju splošnega stanja so se potrošnja v Uniji, prodaja proizvajalcev v Uniji in ustrezen tržni delež gibali na naslednji način:

(v 1 000 ton)	2013	2014	2015	2016	2017
Potrošnja	144 908	152 146	157 236	163 100	166 244
<i>Indeks 2013 = 100</i>	100	105	109	113	115
Domača prodaja	125 808	129 261	129 542	132 717	134 542
<i>Indeks 2013 = 100</i>	100	103	103	105	107
Tržni deleži (%)	86,8 %	85,0 %	82,4 %	81,4 %	80,9 %

Vir: podatki Eurostata in industrije.

- (40) Potrošnja izdelkov v ocenjevanju se je povečala vsako leto v obdobju 2013–2017, na splošno za 15 %. Povečala se je tudi prodaja proizvajalcev v Uniji, vendar v precej manjšem obsegu kot potrošnja v Uniji, tj. samo za 7 %. Zato proizvajalci v Uniji niso mogli izkoristiti naraščajočega povpraševanja v Uniji, njihov tržni delež pa se je zmanjšal s 86,8 % na 80,9 %. Kot rečeno, se je uvoz v istem obdobju uvoz povečal za 68 %.

- (41) Na podlagi izpolnjenih vprašalnikov proizvajalcev v Uniji sta se proizvodnja in proizvodna zmogljivost gibali na naslednji način:

(v 1 000 ton)	2013	2014	2015	2016	2017
Proizvodnja v EU	184 912	190 687	192 493	194 369	200 650
<i>Indeks 2013 = 100</i>	100	103	104	105	109
Proizvodna zmogljivost	257 331	257 138	258 056	260 171	265 353
<i>Indeks 2013 = 100</i>	100	100	100	101	103
Izkoriščenost zmogljivosti (v %)	71,9 %	74,2 %	74,6 %	74,7 %	75,6 %

Vir: podatki industrije

- (42) Proizvodne zmogljivosti so se v obdobju 2013–2017 povečale za 3 %, kar je manj, kot se je povečala raven proizvodnje, tj. za 9 %. Stopnja izkoriščenosti zmogljivosti se je tako z 72 % povečala na 76 %.

- (43) Zaloge sodelujočih družb so se v obdobju 2013–2017 skupaj povečale za 20 %.

(v 1 000 ton)	2013	2014	2015	2016	2017
Zaloge	11 006	11 896	12 391	12 117	13 222
<i>Indeks 2013 = 100</i>	100	108	113	110	120

Vir: izpolnjeni vprašalniki

- (44) Prodajne cene na enoto, dobičkonosnost in denarni tok proizvajalcev Unije so se gibali na naslednji način:

	2013	2014	2015	2016	2017
Prodajna cena na enoto (EUR/tono)	673,5	652,8	616,9	572,9	681,5
<i>Indeks 2013 = 100</i>	100	97	92	85	101

	2013	2014	2015	2016	2017
Dobičkonosnost	- 1,0 %	0,9 %	0,9 %	2,2 %	6,2 %
Denarni tok (v mio. EUR)	3 133	4 975	6 519	5 386	6 141
Indeks 2013 = 100	100	159	208	172	196

Vir: izpolnjeni vprašalniki

- (45) V obdobju 2013–2016 je prišlo do znatnega padca cen na trgu Unije: prodajne cene na enoto so se znižale za 15 %. Kot rečeno, se je uvoz v tem obdobju znatno povečal. Povprečna prodajna cena na enoto pa se je v letu 2017 zvišala in dosegla raven, primerljivo z ravno leta 2013. Dobičkonosnost je v obdobju 2013–2016 na splošno ostala na zelo nizki ravni. Kljub znatnemu znižanju cen je industrija Unije v letu 2016 svoje proizvodne stroške lahko zmanjšala v tolikšni meri, da ji je uspelo doseči majhno stopnjo dobička v višini 2,2 %. Razmere so se v letu 2017 začasno izboljšale. Prodajne cene so se med letoma 2016 in 2017 povečale za skoraj 20 % in dosegle raven iz leta 2013. Industrija Unije je dosegla stopnjo dobička 6,2 %, saj so stroški proizvodnje (surovine) kljub temu, da so se povečali, ostali nižji kot leta 2013. Celotni denarni tok industrije Unije se je povečal za približno 60 %.
- (46) Proizvajalci v Uniji, ki proizvajajo zadevne kategorije izdelkov v ocenjevanju, so v petih letih izgubili skoraj 10 000 delovnih mest.

	2013	2014	2015	2016	2017
Zaposlenost (ekvivalent polnega delovnega časa)	189 265	183 470	182 136	182 162	181 303
Indeks 2013 = 100	100	97	96	96	96

Vir: izpolnjeni vprašalniki

2. Razmere za posamezne kategorije izdelkov

- (47) Poleg splošne analize svetovnih razmer za zadevni izdelek, za katero Komisija meni, da je ustrezno izhodišče za presojo nujnosti zaščitnih ukrepov v tej preiskavi, je Komisija ocenila tudi stanje na ravni posameznih kategorij izdelkov, da bi potrdila zgoraj navedene trende na razčlenjeni ravni.
- (48) Za posamezne kategorije izdelkov so razmere bolj raznolike, vendar so trendi na splošno enaki. V Prilogi III so navedeni ekonomski kazalniki za posamezne kategorije izdelkov.
- (49) Potrošnja v Uniji se je v zadnjih petih letih povečala za vse kategorije izdelkov, razen dveh. Medtem ko je bilo to povečanje pri nekaterih posameznih izdelkih majhno (najmanjše povečanje je znašalo 2 %), pa je bilo pri drugih veliko večje; največje povečanje je znašalo 169 %.
- (50) Obseg prodaje je bil v obdobju 2013–2017 na splošno stabilen, v nekaterih primerih pa se je nekoliko povečal, vendar se z izjemo treh kategorij izdelkov ni povečal toliko kot potrošnja v EU. Posledica tega je bilo zmanjšanje tržnih deležev v petletnem obdobju za vse izdelke razen treh.
- (51) Proizvodnja se je na splošno povečala za 18 od 23 izdelkov, prav tako pa tudi stopnje izkoriščenosti zmogljivosti.
- (52) Cene vseh izdelkov so se v obdobju 2013–2016 znatno znižale (razen enega izdelka, za katerega so veljale protidampinške dajatve v obliki minimalne uvozne cene). V letu 2017 so se cene popravile zaradi splošnega okrevanja trga jekla in različnih ukrepov trgovinske zaščite, sprejetih proti nepoštenemu določanju cen in subvencioniranemu uvozu. Za 16 izdelkov so bile v letu 2017 cene nižje kot leta 2013. Opozoriti je treba, da so bile povprečne uvozne cene skoraj sistematično nižje od cen v Uniji za vsa leta in za vse kategorije izdelkov.
- (53) Kar zadeva dobiček, so se vse kategorije izdelkov do leta 2016 prodajale z izgubo ali z veliko manjšim dobičkom. Samo sedem izdelkov je v letu 2017 doseglo stopnjo dobička nad 6 %. Ti izdelki so pomembni, kar zadeva obseg

proizvodnje v EU, za šest od njih pa trenutno veljajo (nedavni) protidampinški ali izravnalni ukrepi. Ti ukrepi zadevajo samo nekatere države izvora. Vsi drugi izdelki so še naprej ustvarjali izgubo (trije izdelki) ali pa so bili blizu praga dobička (13 izdelkov). Stopnja dobička, nižja od 6 %, ne šteje za zadostno za pokritje naložb, ki so potrebne za vzdrževanje dejavnosti, saj je Komisija v večini nedavnih preiskav kot zadostno za pokritje naložb v tem sektorju uporabila stopnjo dobička okrog 8 %. Denarni tok se je v obdobju 2013–2017 za polovico izdelkov poslabšal, pri šestih izdelkih pa je bil v letu 2017 celo negativen. Donosnost naložbenega kapitala (ROCE) je v obdobju 2013–2016 ostala nizka, vendar se je za veliko večino kategorij izdelkov pozneje izboljšala, čeprav je bila za pet izdelkov v letu 2017 še vedno negativna.

- (54) Zaloge so se za 17 kategorij izdelkov povečale. Zmanjšale so se samo za pet kategorij izdelkov, za eno kategorijo izdelkov pa so v zadevnem obdobju ostale na isti ravni.
- (55) Zgornja analiza potrjuje, da se je v obdobju 2013–2016 položaj jeklarske industrije v Uniji znatno poslabšal. To se je pokazalo z zmanjšanjem tržnih deležev in z znatnim znižanjem cen, zaradi česar industrija ni mogla izkoristiti nižjih stroškov surovin. Ti trendi so obstajali tako na svetovni ravni kot na ravni posameznih izdelkov. Razmere so se v letu 2017 deloma izboljšale. Čeprav so številne kategorije izdelkov še vedno pod ravno trajnostnega dobička, se je za nekatere stanje izboljšalo, najverjetneje zaradi nedavne uvedbe protidampinških in protisubvencijskih ukrepov. Zato se za posamezne kategorije izdelkov in za vse kategorije skupaj šteje, da je industrija Unije še vedno v občutljivem položaju in ranljiva za nadaljnje povečanje uvoza, zlasti če se bo uvoz iz držav, za katere veljajo ukrepi trgovinske zaščite, nadomestil z izvozom, preusmerjenim s trga ZDA zaradi ukrepov na podlagi oddelka 232.
- (56) To velja na primer zlasti za kategorije izdelkov 1, 2 in 4, ki so pomembne zaradi povpraševanje v Uniji, pa tudi zato, ker se te kategorije izdelkov (zlasti kategoriji 1 in 2) uporabljajo kot surovina za proizvodnjo drugih izdelkov iz jekla. Za kategorije izdelkov 1, 2 in 4 je bilo finančno stanje leta 2016 negativno, leta 2017 pa je po uvedbi protidampinških in protisubvencijskih ukrepov proti nekaterim državam, na primer Kitajski in Rusiji, postalo pozitivno. Vendar je bil uvoz iz teh držav nedavno delno nadomeščen z uvozom iz Indije, Koreje in Turčije, pri čemer sta Koreja in Turčija tudi pomembni dobaviteljici ZDA. V prvem četrtletju leta 2018, tj. pred uvedbo ukrepov v ZDA, se je uvoz v Unijo v primerjavi s prvim četrtletjem leta 2017 že povečal za kategorijo izdelkov 1, to povečanje pa je predvsem posledica uvoza iz Turčije.
- (57) Nadaljnje povečanje uvoza jekla v Unijo bi industriji Unije, ki si še ni popolnoma opomogla, verjetno preprečilo, da bi izkoristila pozitivne učinke nedavnih ukrepov trgovinske zaščite.

3. Tveganje za nastanek resne škode

- (58) Komisija je v svojem sporočilu o jeklarski industriji iz marca 2016 ⁽¹⁾ ugotovila, da se jeklarska industrija Unije sooča s številnimi resnimi izzivi, ki so jih povzročile presežne zmogljivosti na svetovni ravni, močno povečanje svetovnega izvoza in doslej največji val nepoštenih trgovinskih praks.
- (59) Hkrati je Unija za odpravo škode, ki jo je povzroči nepošten uvoz, uvedla številne protidampinške in protisubvencijske ukrepe proti uvozu izdelkov iz jekla. Skupno je trenutno v veljavi 19 protidampinških in protisubvencijskih ukrepov proti nelojalnemu uvozu 14 kategorij izdelkov v preiskavi iz različnih držav. V obdobju preiskave, tj. 2013–2017, je bilo v 13 novih preiskavah ugotovljeno, da je industrija jekla v EU utrpela (oziroma v enem primeru je obstajalo tveganje za to) materialno škodo zaradi nepoštenih trgovinskih praks.
- (60) Kot je navedeno v uvodni izjavi 55, je industrija Unije še vedno v občutljivem položaju in ranljiva za nadaljnje povečanje uvoza. Nedavna odločitev ZDA, da izvoza iz EU ne bo izključila s področja uporabe ukrepov na podlagi oddelka 232, bo verjetno zmanjšala možnosti proizvajalcev v Uniji, da svoje izdelke izvažajo v ZDA, njihov položaj pa bo postal še bolj občutljiv.
- (61) Uvoz jekla se je znatno povečal in je leta 2017 ostal na visoki ravni. Nadaljnje povečanje uvoza v letu 2018, zlasti iz tistih držav ali od tistih izvoznikov, za katere ne veljajo ukrepi trgovinske zaščite, bo industriji verjetno preprečilo popolno okrevanje in izkoriščanje teh ukrepov. Jeklarska industrija Unije se dejansko še vedno šteje za ranljiva na nadaljnja povečanja uvoza.

⁽¹⁾ Sporočilo Komisije Evropskemu parlamentu, Evropskemu svetu, Svetu, Evropskemu ekonomsko-socialnemu odboru, Odboru regij in Evropski investicijski banki „Jeklarska industrija: ohranjanje trajnostnih delovnih mest in rasti v Evropi“ (COM(2016) 155 final z dne 16. marca 2016).

- (62) Brez začasnih zaščitnih ukrepov je verjetno, da bo v bližnji prihodnosti nastala dejanska resna škoda.
- (63) V zvezi s tem je Komisija v skladu s členom 9(2) Uredbe (EU) 2015/478 in členom 6(3) Uredbe (EU) 2015/755 proučila stopnjo povečanja izvoza v Unijo in verjetnost, da se razpoložljive zmogljivosti uporabijo za izvoz v Unijo.
- (64) Prvič, kot je bilo ugotovljeno zgoraj, se je uvoz v Unijo v obdobju 2013–2017 znatno povečal, in sicer za skupaj 68 %. Medtem ko je bilo to povečanje izrazito zlasti do leta 2016, se je uvoz v naslednjem obdobju še naprej povečeval, čeprav počasneje. Kakor je poudarjeno v uvodnih izjavah (37) in (82) v zvezi s kritičnimi okoliščinami, se je uvoz v prvem četrtletju leta 2018 spet občutno povečal, in sicer za skoraj 10 %. Zato je stopnja povečanja uvoza velika.
- (65) Drugič, glede na presežne zmogljivosti v različnih državah se pričakuje, da bodo omejevalni ukrepi ZDA na podlagi oddelka 232 zaradi svoje ravni in obsega verjetno povzročili precejšnjo preusmeritev trgovine z izdelki iz jekla v Unijo.
- (66) ZDA so napovedale, da bodo zmanjšale uvoz za približno 13 milijonov ton, zato so marca 2018 uvedle dodatno uvozno dajatev v višini 25 % na uvoz zelo velikega števila izdelkov iz jekla. Jeklo, ki ne bo več izvoženo v ZDA, bo neizogibno preusmerjeno v druge tretje države.
- (67) Nekatero od glavnih izvoznic v ZDA so tudi tradicionalne dobaviteljice jekla v Unijo. Bolj verjetno je, da bodo te in tudi druge države v veliki meri pripravljene preusmeriti svoj izvoz v Unijo. Trg Unije je zaradi povpraševanja in cen na splošno zares zelo privlačen za izdelke iz jekla. EU je za Kitajsko, vendar pred ZDA, eden od glavnih trgov za jeklo, na katerem se je povpraševanje v zadnjih letih povečalo, cene pa so si prav tako opomogle.
- (68) V tem okviru bo znatno povečanje ponudbe na trgu Unije zaradi pritoka uvoza na splošno povzročilo pritisk za zniževanje cen, tako da bodo cene primerljive s tistimi iz leta 2016, kar bo imelo znatne negativne posledice na dobičkonosnost jeklarske industrije Unije.

4. Sklepne ugotovitve

- (69) V teh okoliščinah in na podlagi navedenega se predhodno ugotavlja, da si je jeklarska industrija Unije leta 2017 na področju nekaterih kategorij izdelkov sicer opomogla, zlasti zaradi ukrepov trgovinske zaščite, za večino kategorij izdelkov v ocenjevanju pa je finančno stanje še vedno precej pod vzdržno ravno, zaradi česar je industrija Unije še vedno občutljiva na novo povečanje uvoza. V skladu s tem Komisija ugotavlja, da za jeklarsko industrijo v Uniji za 23 kategorij izdelkov v ocenjevanju obstaja tveganje za nastanek resne škode.

VII. VZROČNA ZVEZA

1. Povečanje uvoza

- (70) Komisija je predhodno ugotovila, da na naslednji podlagi obstaja vzročna zveza med povečanim uvozom zadevnega izdelka v ocenjevanju na eni strani in tveganjem za nastanek resne škode na drugi strani.
- (71) Najprej je treba ponovno poudariti, da so izdelki, ki jih proizvajajo proizvajalci v Uniji, podobni ali neposredno konkurenčni zadevnim izdelkom. Imajo enake osnovne značilnosti in enako uporabo, prodajajo se po podobnih ali enakih prodajnih poteh, po cenah pa so močno konkurenčni.
- (72) Kot je pojasnjeno v oddelkih IV in VI, so proizvajalci v Uniji utrpeli škodo v smislu izgube tržnega deleža in znatnega pritiska na cene, kar je povzročilo negativno ali nevzdržno raven dobička. Pri nekaterih izdelkih se zdi, da je resna škoda neizbežna, čeprav so si proizvajalci opomogli.
- (73) V obdobju 2013–2017 se je uvoz zadevnega izdelka znatno povečal in zaradi cen, ki so nižje kot pri proizvajalcih iz Unije, zmanjšal tržne deleže industrije Unije. Dejansko se je tržni delež uvoza na splošno povečal z 12,2 % na 17,6 %, uvozne cene pa so za vse posamične izdelke ostale skoraj sistematično nižje od prodajnih cen industrije Unije.

- (74) Vzročna zveza med povečanim uvozom in položajem proizvajalcev v Uniji je bila še posebej izrazita v obdobju 2013–2016, ko je poceni uvoz dosegel najvišjo raven (+62 %), cene proizvajalcev v EU pa so se znižale za 15 %. Za kategorijo 13 je znižanje cen znašalo celo 20 %, za kategoriji 1 in 3 pa 19 % oziroma 18 %. Zato so imeli proizvajalci podobnih izdelkov v Uniji izgubo, ali pa bo bili blizu praga dobička. V letu 2017 je uvoz ostal na visoki ravni in je še naprej nelojalno nižal prodajne cene kljub splošnemu povišanju cen. Cene v EU so si opomogle, vendar ne dovolj za številne izdelke, ki so se vedno prodajali z izgubo ali manjšim dobičkom.
- (75) Čeprav se je dobiček pri nekaterih kategorijah izdelkov izboljšal, je njihov položaj še vedno ranljiv. Glede na gibanja v prejšnjih letih so te kategorije izdelkov posebej občutljive na pritiske na cene, vsako nadaljnje povečanje uvoza po nizkih cenah pa bi imelo znaten negativen učinek na njihov položaj.
- (76) V tem okviru se šteje, da bodo omejevalni ukrepi, ki so jih sprejele ZDA na podlagi oddelka 232 zakona o širitvi trgovine, glede na svojo raven in obseg verjetno povzročili neizbežno resno škodo proizvajalcem v Uniji.
- (77) Komisija zato začasno ugotavlja, da za 23 kategorij izdelkov v ocenjevanju obstaja vzročna zveza med povečanjem uvoza, pritiskom na tržno ceno jekla v Uniji in tveganjem za nastanek resne škode za proizvajalce v Uniji.

2. Drugi znani dejavniki

- (78) Da bi proučila, ali se resne škode res ne more pripisati drugim dejavnikom kot povečanju uvoza, je Komisija izvedla predhodno analizo, da bi ugotovila, ali so k resni škodi, ki so jo utrpeli proizvajalci v Uniji, morda prispevali tudi drugi dejavniki.
- (79) Ugotovila je, da so presežne zmogljivosti na svetovni ravni imele določeno vlogo zaradi povečevanja poceni uvoza v Unijo. Potrošnja zadevnih izdelkov iz jekla se je povečala, zato ni mogla oslabiti vzročne zveze.
- (80) Komisija je proučila tudi, ali je mogoče resno škodo pripisati uvozu zadevnih izdelkov iz držav članic Evropskega gospodarskega prostora (EGP). Na podlagi Sporazuma EGP med Unijo in njenimi državami članicami na eni strani ter članicami EGP (Norveška, Islandija in Lihtenštajn) na drugi strani je Unija vzpostavila tesno gospodarsko povezovanje s trgi držav EGP in industrijami zadevnih izdelkov. Industrija na teh trgih je zrela in zasičena, zato se šteje, da bo izključitev izdelkov s poreklom iz držav članic EGP iz zaščitnih ukrepov imela majhen vpliv (če sploh) na ravni uvoza izdelkov. Medtem ko je uvoz nekaterih kategorij izdelkov iz teh držav dejansko prispeval k povečanju uvoza (skupni uvoz iz teh držav se je povečal za približno 9 %), pa je delež tega uvoza v celotnem uvozu omejen (delež EGP pri uvozu znaša približno 1,5 %, ustrezní tržni delež pa znaša skupaj 0,3 %). Poleg tega so države članice EGP tradicionalno manj pomembne dobaviteljice zadevnega izdelka v ZDA, kar pomeni, da je bilo tudi tveganje preusmeritve trgovine predhodno ocenjeno za omejeno. Ob upoštevanju tradicionalno manj pomembnih dobaviteljic v ZDA, zrelosti industrije na trgih EGP in povezanega omejenega tveganja preusmeritve trgovine Komisija meni, da je uvoz zadevnih izdelkov iz držav članic EGP zelo malo, če sploh, prispeval k tveganju za nastanek resne škode.
- (81) Komisija tako ni ugotovila drugih dejavnikov, ki bi lahko oslabili vzročno zvezo med povečanjem uvoza in resno škodo za proizvajalce v Uniji. Kljub temu bo v preostanku preiskave izveden podrobnejši pregled vseh drugih dejavnikov, ki so ali bi lahko prispevali k škodi.

VIII. KRITIČEN POLOŽAJ

- (82) Kot je navedeno zgoraj, za proizvajalce jekla v Uniji na splošno obstaja tveganje za nastanek škode, resna škoda pa je očitno neizbežna. Za nekatere posamezne kategorije izdelkov je že mogoče sklepati na resno škodo. Nadaljnje povečanje uvoza bo verjetno imelo znatne negativne učinke na gospodarski položaj industrije na splošno.
- (83) Komisija je proučila, ali obstajajo kritične okoliščine, v katerih bi zaradi zamud nastala škoda, ki bi jo bilo težko odpraviti. Zlasti je preučila, ali se je uvoz v zadnjem obdobju še naprej povečeval.

- (84) Na podlagi primerjave med uvozom izdelkov iz jekla v prvem četrtletju leta 2018 in prvem četrtletju leta 2017 se zdi, da se je uvoz 18 od 23 kategorij izdelkov povečal za 26 %. To povečanje uvoza je bistveno večje od povečanja v obdobju 2016–2017, ki je znašalo približno 2 %.
- (85) 25-odstotne dajatve na izdelke iz jekla v skladu z oddelkom 232 so bile uvedene 23. marca 2018. Na tej stopnji ni mogoče oceniti polnega učinka ukrepov ZDA v smislu preusmeritve trgovine. Vendar bi se lahko povečanje uvoza v Unijo v prvem četrtletju leta 2018 razumelo kot napoved njihovih učinkov, zato je dober pokazatelj možnega prihodnjega gibanja uvoza v Unijo po uvedbi ukrepov ZDA.
- (86) ZDA so 30. maja 2018 sklenile tudi, da bi bilo treba ukrepe na podlagi oddelka 232 izvajati v zvezi z Unijo, Mehiko in Kanado. Komisija meni, da je to še en ključen element, saj ne le omejuje izvoz iz Unije, ampak tudi povečuje tveganje preusmeritve trgovine iz drugih dveh pomembnih držav proizvajalk jekla.
- (87) Glede na ranljiv položaj industrije in ob upoštevanju zadnjega povečanja uvoza bosta nadaljnja presežna ponudba izdelkov iz jekla na trgu Unije in posledični pritisk na cene nedvomno resno vplivala na položaj proizvajalcev v Uniji.
- (88) Zato Komisija meni, da zaradi resničnega tveganja preusmeritve trgovine in nadaljnega omejevanja uvoza iz pomembnih držav proizvajalk jekla v ZDA obstajajo kritične okoliščine, v katerih bi kakršna koli zamuda pri sprejetju začasnih zaščitnih ukrepov povzročila škodo, ki bi jo bilo težko popraviti. Komisija je zato zaključila, da je treba nemudoma sprejeti začasne zaščitne ukrepe.

IX. INTERES UNIJE

- (89) V skladu s členom 16 Uredbe (EU) 2015/478 je bilo proučeno, ali kljub začasni ugotovitvi tveganja za nastanek resne škode obstajajo utemeljeni razlogi za zaključek, da sprejetje začasnih ukrepov v tem posebnem primeru ni v interesu Unije. Analiza interesa Unije je temeljila na oceni vseh različnih vpletenih interesov, vključno z interesi proizvajalcev v Uniji, uvoznikov in uporabnikov.
- (90) Industrija Unije obsega približno 40 proizvajalcev iz različnih držav članic Unije, ki so v obdobju 2013–2017 v proizvodnji 25 zadevnih izdelkov neposredno zaposlovali več kot 180 000 oseb. Ugotovljeno je bilo, da se industrija Unije zaradi povečanja uvoza sooča s tveganjem za nastanek resne škode. Spomniti je treba, da industrija Unije nima koristi od povečanja potrošnje in da je njen gospodarski položaj še vedno občutljiv in ranljiv za nadaljnje povečanje uvoza. Strateški pomen jeklarske industrije je že dolgo priznan ⁽¹⁾. V interesu Unije je, da ima zdravo in konkurenčno jeklarsko industrijo. Jasno je, da se bodo, če ne bodo sprejeti nobeni ukrepi, cene in tržni delež proizvajalcev v Uniji še zmanjšali, kar bo povzročilo zmanjšanje proizvodnje, povečanje finančnih izgub in ukinjanje delovnih mest v jeklarski industriji in v povezanih industrijah. Z uvedbo začasnih zaščitnih ukrepov bo začasno mogoče odpraviti resno škodo in industriji Unije olajšati prilagoditev.
- (91) Potrošniki in uvozniki si na splošno prizadevajo za najnižjo možno ceno za jeklo in jasno je, da bi bile cene brez ukrepov nižje. Vendar je tudi v njihovem interesu, da je jeklarska industrija Unije konkurenčna in sposobna preživetja ter da lahko zadovoljuje njihove prihodnje potrebe.
- (92) V zvezi s tem več zainteresiranih strani v preiskavi trdi, da uvedba začasnih zaščitnih ukrepov ne bi bila v interesu Unije. Trdijo, da bi ukrepi skoraj gotovo privedli do pomanjkanja ponudbe, zaradi česar bi bila industrija Unije v močnejšem pogajalskem položaju, da izvaja pritisk na cene. Trdijo tudi, da so viri dobave že omejeni z uvedbo protidampinških in protisubvencijskih ukrepov in da morajo biti izdelki, ki niso na voljo pri proizvajalcih v Uniji ali niso na voljo v zadostnih količinah ali z ustreznimi tehničnimi specifikacijami, izključeni iz zaščitnih ukrepov.
- (93) Za vzpostavitev pravega ravnovesja med različnimi legitimnimi interesi in ker je tveganje za nastanek resne škode v tem primeru povezano predvsem s preusmeritvijo trgovine, Komisija meni, da bi morali zaščitni ukrepi ohraniti

⁽¹⁾ Sporočilo Komisije Evropskemu parlamentu, Evropskemu svetu, Svetu, Evropskemu ekonomsko-socialnemu odboru, Odboru regij in Evropski investicijski banki z dne 16. marca 2016, „Jeklarska industrija: ohranjanje trajnostnih delovnih mest in rasti v Evropi“ (COM(2016) 155 final).

pretekle ravni uvoza in da bi se morali ukrepi uporabljati le za uvoz, ki presega to raven. V zvezi s tem sistem tarifnih kvot, ki ne omejuje tradicionalnih trgovinskih tokov, zagotavlja usklajenost zaščitnih ukrepov z interesom Unije. S tako obliko ukrepov bi se preprečili negativni učinki preusmeritve trgovine za industrijo Unije, hkrati pa bi se ohranili tradicionalni viri dobave in učinkovita konkurenca na trgu jekla.

- (94) V takih okoliščinah Komisija meni, da tveganje, da bi se zaradi sprejetih ukrepov zmanjšala dobava ali povišale cene, ni verjetno. Prav tako je treba zavrniti trditev, da je treba nekatere kategorije izdelkov izključiti iz zaščitnih ukrepov, ker niso na voljo pri proizvajalcih v Uniji ali niso na voljo v zadostnih količinah ali z ustreznimi tehničnimi specifikacijami, saj bodo tradicionalni trgovinski tokovi zagotovljeni.
- (95) Zato Komisija začasno ugotavlja, da je v interesu Unije, da se sprejmejo začasni zaščitni ukrepi v obliki povišanja dajatev, ki se bo uporabljalo zunaj tradicionalnih trgovinskih tokov za posamezne kategorije izdelkov.

X. SKLEPNE UGOTOVITVE IN SPREJETJE ZAČASNIH UKREPOV

1. Sprejetje začasnih ukrepov

- (96) Predhodno je bilo sklenjeno, da za jeklarsko industrijo Unije obstaja tveganje za nastanek resne škode za 23 kategorij izdelkov v ocenjevanju in da bo v bližnji prihodnosti verjetno nastala dejanska resna škoda. Glede na kritične okoliščine se šteje, da je treba sprejeti začasne zaščitne ukrepe, da se prepreči škoda jeklarski industriji EU, ki bi jo bilo težko odpraviti pred zaključkom te preiskave.

2. Oblika in raven ukrepov

- (97) Pri izbiri ustrezne oblike ukrepov je Komisija upoštevala naslednje tri elemente. Prvič, zaradi preusmeritve izvoza jekla iz ZDA v Unijo zaradi ukrepov na podlagi oddelka 232 bo verjetno nastala resna škoda za celotno jeklarsko industrijo Unije. Drugič, šteje se, da bi bilo treba ohraniti odprtost trga Unije in tradicionalni tok uvoza. Glavno grožnjo položaju jeklarske industrije zares predstavlja uvoz, ki presega te tradicionalne trgovinske tokove. Končno bi morali biti v skladu s členom 7(2) Uredbe (EU) 2015/478 in mednarodnimi obveznostmi Unije, zlasti členom 6 Sporazuma STO o zaščitnih ukrepih, začasni ukrepi v obliki tarifnih ukrepov.
- (98) Kot je navedeno v uvodni izjavi 93, Komisija na podlagi navedenega meni, da bi morali biti začasni zaščitni ukrepi v obliki sistema tarifnih kvot, nad katerimi se bo plačala dodatna dajatev. Da bi vsem tradicionalnim dobaviteljicam zagotovili dostop do trga Unije, bi morale take tarifne kvote temeljiti na povprečju letne ravni uvoza v letih 2015, 2016 in 2017. Ker se bodo tarifne kvote uporabljale 200 koledarskih dni, jih je treba določiti na ustrezni sorazmerni ravni glede na letne vrednosti.
- (99) Stopnjo dodatne dajatve za količino nad kvoto bi bilo treba določiti na ravni, ki je skladna s ciljem preprečevanja resne škode za industrijo Unije. Glede na ugotovitve o tveganju za nastanek resne škode in dejstvo, da do resne škode na splošno še ni prišlo, se Komisiji izračun stopnje škode na podlagi konstruirane povprečne neškodljive cene izdelkov industrije Unije na tono v zadnjem obdobju ne zdi primeren.
- (100) V teh okoliščinah Komisija meni, da je primernejši v prihodnost usmerjen pristop, pri katerem bi se raven dajatve, potrebne za odvrčanje uvoza, ki presega tradicionalne trgovinske tokove in povzroča resno škodo industriji Unije, določila, ko bi bila kvota dosežena.
- (101) V zvezi s tem je industrija Unije predložila dve dopolnilni metodi za izračun dajatve z zadostnim odvrčalnim učinkom, ki se zdita Komisiji ustrezni; prva je model delnega ravnotežja trga Unije za jeklo, z drugo pa se izračunavajo pribitki za pokritje za izdelke iz jekla.

- (102) Model delnega ravnotežja je niz enačb glede povpraševanja in ponudbe, osredotočenih na en del gospodarstva, za preostalo gospodarstvo pa velja predpostavka *ceteris paribus*. Predpostavlja tudi, da makroekonomski učinki analiziranega scenarija niso dovolj veliki, da bi vplivali na makroekonomske agregate, kot je na primer splošna raven plač v gospodarstvu.
- (103) Model, ki ga predlaga industrija Unije, temelji na javno dostopni kodi, ki je programirana in rešena v programu za obdelavo razpredelnic. Modeli delnega ravnovesja so bolj na splošno standardno orodje za analizo trgovinske politike s strani preiskovalnih organov, vključno s Komisijo.
- (104) Kot večina drugih modelov tudi tale uporablja tako imenovano Armingtonovo predpostavko, da so izdelki različnega izvora nepopolni nadomestki. V skladu s tem modelom se obravnava samo funkcija ponudbe na trgu Unije, in sicer domača ponudba v Uniji, uvoz s strani držav, za katere veljajo zaščitni ukrepi, in uvoz s strani držav, ki so izvzete iz zaščitnih ukrepov. Končno se uporablja funkcija povpraševanja v Uniji, ki ustreza skupni ravni cen, za opredelitev povpraševanja po jeklu na skupni ravni, to pa se porazdeli glede na relativne cene na tri navedene vire ponudbe. Ta zadnji proces urejajo tako imenovane Armingtonove elastičnosti, tj. ekonomski parametri, ki predstavljajo elastičnost zamenjave med izdelki iz različnih držav porekla, ki se razlikujejo glede na vrsto izdelka in trge.
- (105) Podatki za model izvirajo iz združenja Eurofer in Eurostata. Armingtonove elastičnosti ter elastičnost ponudbe in povpraševanja izhajajo iz uveljavljenih virov, na primer United States International Trade Commission in Global Trade Analysis Project. Armingtonova elastičnost je določena na 3,75, elastičnost povpraševanja je določena na $-0,5$, tri elastičnosti ponudbe pa so v skladu s temi viri določene na 4.
- (106) Ker gre za model ene države, so potrebne nekatere eksplicitne in implicitne predpostavke, zlasti glede trga jekla v ZDA in učinka ukrepov, uvedenih na podlagi oddelka 232.
- (107) Prvič, predpostavlja se, da bodo ti ukrepi s trga ZDA uspešno izključili trenutni izvoz iz držav, za katere veljajo ukrepi na podlagi oddelka 232. V naslednjem koraku se delež tega izključenega izvoza, ki bo preusmerjen na trg EU, za vsako državo proizvajalko, ki trenutno izvažata v ZDA, izračuna po metodologiji, ki upošteva in tehta štiri različna merila: oddaljenost od Unije, razpoložljivost držav, ki so sposobne absorbirati preusmerjeni izvoz, v zadevni regiji, obstoj držav s precejšnjimi presežnimi zmogljivostmi v regiji in obstoj veljavnih ukrepov trgovinske zaščite v državi. V skladu s tem izračunom bo 72 % sedanjega uvoza jekla v ZDA preusmerjenih na trg EU, to pa ustreza 55 % celotnega uvoza jekla v Unijo v letu 2017. Poleg tega se domneva, da bo ta dodaten uvoz nadomestil proizvodnjo v Uniji v enaki količini.
- (108) Model je opredeljen z zgoraj navedenimi parametri in tržnimi podatki, popravljenimi glede na predpostavke iz prejšnjih dveh uvodnih izjav. Model se nato reši s preskusi zaščitnih tarifnih ukrepov v različnem obsegu za uvoz v Unijo zunaj kvote. Glede na rezultate modela bi bil ob dajatvi v višini 25 % še vedno mogoča raven uvoza, ki bi za približno 19 % presejala raven uvoza v referenčnem obdobju 2015–2017. Dajatev v višini 32 % bi še vedno omogočala 10 % večji uvoz kot v referenčnem obdobju. Z dajatvijo v višini 41 % pa bi se uvoz ohranil na ravni iz obdobja 2015–2017.
- (109) Rezultati makroekonomskega trgovinskega modela se dopolnijo z nizom mikroekonomskih simulacij tipičnih pribitkov za pokritje za 12 različnih kategorij izdelkov v ocenjevanju. Predpostavka za analizo je, da bi v primeru padca cen proizvajalci še naprej v celoti izkoriščali svoje zmogljivosti in izvažali v Unijo, dokler bi bili pokriti variabilni stroški. Razlika med prodajno ceno in variabilnimi stroški se imenuje pribitek za pokritje. To pomeni, da bi proizvajalec proizvajal še naprej, dokler stopnja pribitka za pokritje ne bi bila nenegativna. V analizi je za vsako od 12 kategorij izdelkov v ocenjevanju določena cena za uvoz v Unijo, pri kateri bi bila stopnja pribitka za pokritje za izvoznike v EU v celoti izčrpana. Razlika med to ceno in neškodljivo domačo ceno na trgu Unije bi morala biti tako dajatev za uvoz zunaj kvote, ki je potrebna za zagotavljanje neškodljive ravni cen na trgu Unije.
- (110) Pri analizi je bila uporabljena košarica cen surovin na podlagi javnih indeksov podjetja Metal Bulletin, variabilnih stroškov kitajskih podjetij iz zbirke podatkov CRU in predvidenih stroškov prevoza med Kitajsko in EU v višini 60 USD na tono, kar naj bi bila konzervativna ocena. Analiza kaže, da bi morali biti pribitki za pokritje in tako tudi potrebne odvrtačilne dajatve za uvoz zunaj kvote v razponu 19–45 % z mediano 34 %, kar bi v bistvu potrdilo višino dajatev za uvoz zunaj kvote, opredeljene z modelom delnega ravnotežja.

- (111) Na podlagi navedenega je Komisija predhodno ugotovila, da bi začasna dajatev za uvoz zunaj kvote v višini 25 % zadostovala za preprečitev resne škode. Ob upoštevanju interesa Unije, pričakovanju pripomb zainteresiranih strani po sprejetju začasnih ukrepov in ob natančnejši študiji o gibanju uvoza pred uvedbo dokončnih ukrepov pomeni ta dajatev, ki je nižja od dajatve v višini 32 % na podlagi modela za zagotavljanje tradicionalne trgovine s povečanjem toka uvoza za 10 %, previden pristop.

3. Upravljanje kvot

- (112) Najboljši način za zagotavljanje optimalne uporabe tarifnih kvot je, da se dodeljujejo v kronološkem vrstnem redu datumov, na katere se sprejmejo deklaracije za sprostitev v prosti promet, kot je določeno v Izvedbeni uredbi Komisije (EU) 2015/2447 ⁽¹⁾. Vsem uvoznikom v Uniji bi bilo treba zagotoviti enak in neprekinjen dostop do kvot. Ta način upravljanja zahteva tesno sodelovanje med državami članicami in Komisijo.
- (113) Ali je blago, uvoženo iz držav v razvoju, upravičeno do izključitve iz tarifne kvote, je odvisno od njegovega porekla. Zato je treba uporabiti merila za določanje nepreferencialnega porekla, ki trenutno veljajo v Uniji.
- (114) Da bi se ohranili tradicionalni trgovinski tokovi, se za namene začasnih ukrepov določi posebna kvota za vsako od kategorij izdelkov, za katere ta uredba nalagačasne ukrepe, ne glede na državo porekla. V nadaljevanju preiskave in ob upoštevanju vpliva začasnih ukrepov bo opredeljeno, ali bi bilo dobro določiti kvote po državah izvoznicah, da bi se zagotovili tradicionalni trgovinski tokovi iz teh držav. Komisija bo morala proučiti potencialni učinek protidampinskih in protisubvencijskih ukrepov, ki se trenutno uporabljajo, na dodeljevanje in uporabo kvot za posamezne države.

4. Veljavni protidampinski in protisubvencijski ukrepi

- (115) Ko se doseže določena kvota brez dajatev, se bodo uporabili zaščitni ukrepi.
- (116) Več zainteresiranih strani je trdilo, da bi kombinacija že uvedenih protidampinskih in izravnalnih ukrepov za številne kategorije izdelkov z zaščitnimi ukrepi za isti uvoz pomenila nerazumno veliko obremenitev za nekatere proizvajalce izvoznike, ki želijo izvažati v EU, zaradi česar bi jim bil onemogočen dostop do trga Unije.
- (117) Za 12 kategorij izdelkov iz jekla, za katere veljajočasni zaščitni ukrepi, se za nekatere države porekla dejansko uporabljajo protidampinske in izravnalne dajatve. Zato je treba proučiti, ali bi bil lahko učinek kombinacije teh ukrepov in zaščitnih ukrepov večji od zaželenega ⁽²⁾. Da bi se izognili uvedbi „dvojnih ukrepov“, kadar je tarifna kvota presežena, se obstoječa protidampinska in izravnalna stopnjačasno opusti ali zmanjša, da bi se zagotovilo, da skupni učinek teh ukrepov ne preseže najvišje ravni zaščitnih ukrepov ali protidampinskih/izravnalnih dajatev.

5. Trajanje

- (118) Začasni ukrepi bi se morali uporabljati 200 koledarskih dni od datuma začetka veljavnosti te uredbe.

XI. IZKLJUČITVE NEKATERIH DRŽAV S PODROČJA UPORABE ZAČASNIH UKREPOV

- (119) V skladu s členom 18 Uredbe 2015/478 in mednarodnimi obveznostmi Unije sečasni ukrepi ne bi smeli uporabljati za izdelke s poreklom iz držav v razvoju, če delež uvoza tega izdelka iz te države v Unijo ne presega 3 %, pod pogojem, da države v razvoju, ki so članice STO in katerih delež izvoza v Unijo je manjši od 3 %, skupaj ne dosegajo več kot 9 % celotnega izvoza zadevnega izdelka v Unijo.

⁽¹⁾ Izvedbena uredba Komisije (EU) 2015/2447 z dne 24. novembra 2015 o določitvi podrobnih pravil za izvajanje nekaterih določb Uredbe (EU) št. 952/2013 Evropskega parlamenta in Sveta o carinskem zakoniku Unije (UL L 343, 29.12.2015, str. 558).

⁽²⁾ Uredba (EU) 2015/477 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 11. marca 2015 o ukrepih, ki jih lahko sprejme Unija v zvezi s kombiniranim učinkom protidampinskih ali protisubvencijskih ukrepov z zaščitnimi ukrepi (UL L 83, 27.3.2015, str. 11).

- (120) Predhodna ugotovitev Komisije kaže, da zadevne kategorije izdelkov, ki izvirajo iz nekaterih držav v razvoju, izpolnjujejo zahteve za upravičenost do zgoraj navedenega odstopanja. V Prilogi IV (*Seznam izdelkov s poreklom iz držav v razvoju, za katere se uporabljajo začasni ukrepi*) so navedene države v razvoju za namene te uredbe. Prav tako so za vsako od 23 kategorij izdelkov navedene države v razvoju, za katere se uporabljajo začasni ukrepi. Komisija meni, da je na tej stopnji primerno izračunati obseg uvoza iz držav v razvoju na podlagi vsake kategorije izdelka, saj je tarifna kvota določena tudi s sklicevanjem na tradicionalne trgovinske tokove za vsako kategorijo posebej. To ne vpliva na prihodnje odločitve glede tega, ali se država lahko šteje za državo v razvoju.
- (121) Kot je navedeno v uvodni izjavi 80, Komisija glede na tesno povezovanje trgov s članicami EGP, skupno vrednost uvoza iz teh držav in majhno tveganje preusmeritve trgovine meni, da bi morali biti izdelki v ocenjevanju po poreklu iz Norveške, Islandije in Lihtenštajna, izključeni iz uporabe te uredbe –

SPREJELA NASLEDNJO UREDBO:

Člen 1

1. Uvedejo se tarifne kvote za uvoz v Unijo za vsako od 23 kategorij izdelkov iz Priloge I za obdobje 200 dni od začetka veljavnosti te uredbe.
2. Tarifne kvote so določene v Prilogi V (pri vsaki kvoti so navedene oznake KN, za katere se uporablja).
3. Kadar je ustrezna tarifna kvota izčrpana ali kadar se za uvoz določenih kategorij izdelkov ne uporablja ustrezna tarifna kvota, se zaračuna dodatna dajatev po stopnji 25 %. Ta dodatna dajatev se zaračuna na carinsko vrednost izdelka, ki se uvaža.

Člen 2

1. Poreklo izdelkov, za katere se uporablja ta uredba, se določi v skladu z določbami, ki se uporabljajo v Uniji za blago z nepreferencialnim poreklom.
2. Če ni določeno drugače, se uporabljajo ustrezni veljavni carinski predpisi.

Člen 3

Tarifne kvote upravljajo Komisija in države članice v skladu s sistemom v zvezi z upravljanjem tarifnih kvot iz členov 49 do 54 Izvedbene uredbe Komisije (EU) 2015/2447.

Člen 4

Uvoz izdelkov iz kategorij, navedenih v členu 1, ki so na dan začetka veljavnosti te uredbe že na poti v Unijo in njihovega namembnega kraja ni mogoče spremeniti, se ne vključi v tarifne kvote, za te izdelke pa se tudi ne uporablja dodatna dajatev iz člena 1, ampak se lahko sprostijo v prosti promet.

Člen 5

Države članice in Komisija tesno sodelujejo pri zagotavljanju skladnosti s to uredbo.

Člen 6

1. Ob upoštevanju odstavka 2 za uvoz 23 kategorij izdelkov iz Priloge I s poreklom iz ene od držav v razvoju, navedenih v Prilogi IV, ne veljajo tarifne kvote ali dodatne dajatve iz člena 1.
2. V Prilogi IV so za vseh 23 kategorij izdelkov navedene države porekla v razvoju, za katere se uporabljajo ukrepi iz člena 1.

Člen 7

Za izdelke s poreklom iz Norveške, Islandije in Lihtenštajna ne veljajo ukrepi iz člena 1.

Člen 8

Ta uredba začne veljati dan po objavi v *Uradnem listu Evropske unije*.

Ta uredba je v celoti zavezujoča in se neposredno uporablja v vseh državah članicah.

V Bruslju, 17. julija 2018

Za Komisijo
Predsednik
Jean-Claude JUNCKER

PRILOGA I – Zadevni izdelki

Številka izdelka	Kategorija izdelka	Oznake KN
1	Nelegirani in drugi legirani vroče valjani pločevina in trakovi	7208 10 00, 7208 25 00, 7208 26 00, 7208 27 00, 7208 36 00, 7208 37 00, 7208 38 00, 7208 39 00, 7208 40 00, 7208 52 10, 7208 52 99, 7208 53 10, 7208 53 90, 7208 54 00, 7211 13 00, 7211 14 00, 7211 19 00, 7212 60 00, 7225 19 10, 7225 30 10, 7225 30 30, 7225 30 90, 7225 40 15, 7225 40 90, 7226 19 10, 7226 91 20, 7226 91 91, 7226 91 99
2	Nelegirana in druga legirana hladno valjana pločevina	7209 15 00, 7209 16 90, 7209 17 90, 7209 18 91, 7209 25 00, 7209 26 90, 7209 27 90, 7209 28 90, 7209 90 20, 7209 90 80, 7211 23 20, 7211 23 30, 7211 23 80, 7211 29 00, 7211 90 20, 7211 90 80, 7225 50 20, 7225 50 80, 7225 99 00, 7226 20 00, 7226 92 00
3	Elektropločevina (razen GOES)	7209 16 10, 7209 17 10, 7209 18 10, 7209 26 10, 7209 27 10, 7209 28 10, 7225 19 90, 7226 19 80
4	Pločevina s kovinsko prevleko	7210 20 00, 7210 30 00, 7210 41 00, 7210 49 00, 7210 61 00, 7210 69 00, 7210 90 80, 7212 20 00, 7212 30 00, 7212 50 20, 7212 50 30, 7212 50 40, 7212 50 61, 7212 50 69, 7212 50 90, 7225 91 00, 7225 92 00, 7226 99 10, 7226 99 30, 7226 99 70
5	Pločevina z organsko prevleko	7210 70 80, 7212 40 80
6	Izdelki iz bele pločevine	7209 18 99, 7210 11 00, 7210 12 20, 7210 12 80, 7210 50 00, 7210 70 10, 7210 90 40, 7212 10 10, 7212 10 90, 7212 40 20
7	Nelegirane in druge legirane plošče kvarto	7208 51 20, 7208 51 91, 7208 51 98, 7208 52 91, 7208 90 20, 7208 90 80, 7210 90 30, 7225 40 12, 7225 40 40, 7225 40 60
8	Nerjavni vroče valjani pločevina in trakovi	7219 11 00, 7219 12 10, 7219 12 90, 7219 13 10, 7219 13 90, 7219 14 10, 7219 14 90, 7219 22 10, 7219 22 90, 7219 23 00, 7219 24 00, 7220 11 00, 7220 12 00
9	Nerjavni hladno valjani pločevina in trakovi	7219 31 00, 7219 32 10, 7219 32 90, 7219 33 10, 7219 33 90, 7219 34 10, 7219 34 90, 7219 35 10, 7219 35 90, 7219 90 20, 7219 90 80, 7220 20 21, 7220 20 29, 7220 20 41, 7220 20 49, 7220 20 81, 7220 20 89, 7220 90 20, 7220 90 80
12	Nelegirane in druge legirane trgovske palice in lahki profili	7214 30 00, 7214 91 10, 7214 91 90, 7214 99 31, 7214 99 39, 7214 99 50, 7214 99 71, 7214 99 79, 7214 99 95, 7215 90 00, 7216 10 00, 7216 21 00, 7216 22 00, 7216 40 10, 7216 40 90, 7216 50 10, 7216 50 91, 7216 50 99, 7216 99 00, 7228 10 20, 7228 20 10, 7228 20 91, 7228 30 20, 7228 30 41, 7228 30 49, 7228 30 61, 7228 30 69, 7228 30 70, 7228 30 89, 7228 60 20, 7228 60 80, 7228 70 10, 7228 70 90, 7228 80 00
13	Armaturne palice	7214 20 00, 7214 99 10
14	Nerjavne palice in lahki profili	7222 11 11, 7222 11 19, 7222 11 81, 7222 11 89, 7222 19 10, 7222 19 90, 7222 20 11, 7222 20 19, 7222 20 21, 7222 20 29, 7222 20 31, 7222 20 39, 7222 20 81, 7222 20 89, 7222 30 51, 7222 30 91, 7222 30 97, 7222 40 10, 7222 40 50, 7222 40 90
15	Nerjavne žice	7221 00 10, 7221 00 90
16	Nelegirane in druge legirane žice	7213 10 00, 7213 20 00, 7213 91 10, 7213 91 20, 7213 91 41, 7213 91 49, 7213 91 70, 7213 91 90, 7213 99 10, 7213 99 90, 7227 10 00, 7227 20 00, 7227 90 10, 7227 90 50, 7227 90 95

Številka izdelka	Kategorija izdelka	Oznake KN
17	Kotni profili in drugi profili iz železa ali nelegiranega jekla	7216 31 10, 7216 31 90, 7216 32 11, 7216 32 19, 7216 32 91, 7216 32 99, 7216 33 10, 7216 33 90
18	Piloti	7301 10 00
20	Cevi za plinovode	7306 30 41, 7306 30 49, 7306 30 72, 7306 30 77
21	Votli profili	7306 61 10, 7306 61 92, 7306 61 99
22	Nerjavne brezšivne cevi	7304 11 00, 7304 22 00, 7304 24 00, 7304 41 00, 7304 49 10, 7304 49 93, 7304 49 95, 7304 49 99
23	Nosilne cevi	7304 51 12, 7304 51 18, 7304 59 32, 7304 59 38
25	Velike varjene cevi	7305 11 00, 7305 12 00, 7305 19 00, 7305 20 00, 7305 31 00, 7305 39 00, 7305 90 00
26	Druge varjene cevi	7306 11 10, 7306 11 90, 7306 19 10, 7306 19 90, 7306 21 00, 7306 29 00, 7306 30 11, 7306 30 19, 7306 30 80, 7306 40 20, 7306 40 80, 7306 50 20, 7306 50 80, 7306 69 10, 7306 69 90, 7306 90 00
28	Nelegirana žica	7217 10 10, 7217 10 31, 7217 10 39, 7217 10 50, 7217 10 90, 7217 20 10, 7217 20 30, 7217 20 50, 7217 20 90, 7217 30 41, 7217 30 49, 7217 30 50, 7217 30 90, 7217 90 20, 7217 90 50, 7217 90 90

PRILOGA II

II.1 – Rast uvoza za 23 kategorij izdelkov (v tonah)

Številka izdelka	Kategorija izdelka	2013	2014	2015	2016	2017	Sprememba od leta 2013 do leta 2017
1	Nelegirani in drugi legirani vroče valjani pločevina in trakovi	4 814 207	5 212 268	7 807 441	8 574 007	6 991 376	45 %
2	Nelegirana in druga legirana hladno valjana pločevina	1 832 159	1 903 092	2 759 877	1 998 437	2 462 471	34 %
3	Elektropločevina (razen GOES)	266 559	285 132	280 256	318 496	379 649	42 %
4	Pločevina s kovinsko prevleko	1 854 963	2 202 856	2 687 715	3 911 752	4 980 452	168 %
5	Pločevina z organsko prevleko	681 698	725 296	622 553	730 625	915 248	34 %
6	Izdelki iz bele pločevine	552 384	662 861	638 316	756 016	617 567	12 %
7	Nelegirane in druge legirane plošče kvarto	1 419 767	1 959 605	2 554 930	2 814 802	2 530 630	78 %
8	Nerjavni vroče valjani pločevina in trakovi	175 836	233 028	269 697	351 075	436 173	148 %
9	Nerjavni hladno valjani pločevina in trakovi	697 457	1 017 613	787 521	843 352	976 108	40 %
12	Nelegirane in druge legirane trgovske palice in lahki profili	911 115	1 219 800	1 200 627	1 400 824	1 385 829	52 %
13	Armaturne palice	527 008	972 602	1 430 014	1 292 971	1 191 445	126 %
14	Nerjavne palice in lahki profili	113 071	147 453	142 416	147 811	159 577	41 %
15	Nerjavne žice	52 082	71 229	57 627	58 670	62 978	21 %
16	Nelegirane in druge legirane žice	1 125 730	1 289 953	1 697 912	2 000 967	2 094 274	86 %
17	Kotni profili in drugi profili iz železa ali nelegiranega jekla	223 669	277 507	268 014	388 041	262 745	17 %
18	Piloti	15 870	16 503	14 051	36 970	85 054	436 %
20	Cevi za plinovode	266 467	340 051	298 103	336 050	380 257	43 %
21	Votli profili	461 263	552 874	574 490	725 545	820 667	78 %
22	Nerjavne brezšivne cevi	32 581	38 782	39 719	42 510	42 701	31 %
23	Nosilne cevi	7 489	9 426	11 944	9 773	8 663	16 %
25	Velike varjene cevi	286 939	411 273	209 524	159 219	1 044 534	264 %

Številka izdelka	Kategorija izdelka	2013	2014	2015	2016	2017	Sprememba od leta 2013 do leta 2017
26	Druge varjene cevi	474 949	491 934	510 548	540 386	571 167	20 %
28	Nelegirana žica	573 988	722 719	692 714	736 500	722 633	26 %

II.2 – Rast uvoza za 23 kategorij izdelkov (v tonah)

Številka izdelka	Kategorija izdelka	Prvo četrletje leta 2017	Prvo četrletje leta 2018	Sprememba od 1. četrletja 2017 do 1. četrletja 2018
1	Nelegirani in drugi legirani vroče valjani pločevina in trakovi	1 810 764	2 079 408	15 %
2	Nelegirana in druga legirana hladno valjana pločevina	679 628	630 459	- 7 %
3	Elektropločevina (razen GOES)	80 836	114 451	42 %
4	Pločevina s kovinsko prevleko	1 482 049	1 190 741	- 20 %
5	Pločevina z organsko prevleko	212 209	201 838	- 5 %
6	Izdelki iz bele pločevine	146 457	168 583	15 %
7	Nelegirane in druge legirane plošče kvarto	676 207	640 176	- 5 %
8	Nerjavni vroče valjani pločevina in trakovi	122 092	107 577	- 12 %
9	Nerjavni hladno valjani pločevina in trakovi	229 981	280 549	22 %
12	Nelegirane in druge legirane trgovske palice in lahki profili	319 420	466 154	46 %
13	Armaturne palice	210 505	551 316	162 %
14	Nerjavne palice in lahki profili	40 602	49 988	23 %
15	Nerjavne žice	14 956	19 642	31 %
16	Nelegirane in druge legirane žice	560 863	641 668	14 %
17	Kotni profili in drugi profili iz železa ali nelegiranega jekla	73 733	139 670	89 %
18	Piloti	19 947	20 326	2 %
20	Cevi za plinovode	94 430	120 512	28 %
21	Votli profili	223 618	256 998	15 %
22	Nerjavne brezšivne cevi	12 411	12 399	0 %
23	Nosilne cevi	1 316	1 498	14 %
25	Velike varjene cevi	48 791	51 285	5 %
26	Druge varjene cevi	145 059	153 106	6 %
28	Nelegirana žica	176 299	202 450	15 %

II.3 – Rast uvoza za 5 kategorij izdelkov (v tonah)

Številka izdelka	Kategorija izdelka	2013	2014	2015	2016	2017	Sprememba od leta 2013 do leta 2017
10	Nerjavne vroče valjane plošče kvarto	34 319	40 218	37 542	31 407	32 917	– 4 %
11	Zrnato usmerjena elektropločevina	147 565	160 580	150 047	156 477	121 947	– 17 %
19	Železniški material	1 376	1 096	1 240	1 521	1 342	– 2 %
24	Druge brezšivne cevi	456 167	528 245	475 132	464 876	402 600	– 12 %
27	Nelegirane in druge legirane hladno dodelane palice	456 791	521 976	484 927	459 327	458 310	0 %

PRILOGA III – Ekonomski kazalniki za 23 kategorij izdelkov

Izdelek št. 1 – Nelegirani in drugi legirani vroče valjani pločevina in trakovi

Podatki za koledarsko leto	2013	2014	2015	2016	2017
Potrošnja (v tonah)	30 225 632	31 095 524	33 121 273	34 158 703	32 768 375
<i>Uvoz</i>					
Količina (v tonah)	4 814 207	5 212 268	7 807 441	8 574 007	6 991 376
Tržni delež (v %)	15,9 %	16,8 %	23,6 %	25,1 %	21,3 %
Cene na enoto (EUR/tono)	463	442	396	351	492
<i>Položaj proizvajalcev v EU</i>					
Izkoriščenost zmogljivosti (v %)	75 %	75 %	76 %	75 %	76 %
Proizvodnja (v tonah)	76 871 621	77 990 908	77 331 686	77 563 694	79 568 514
Obseg prodaje v EU (v tonah)	25 411 425	25 883 256	25 313 832	25 584 696	25 776 999
Tržni delež (v %)	84,1 %	83,2 %	76,4 %	74,9 %	78,7 %
Prodajna cena na enoto (EUR/tono)	519	493	455	422	556
Neto dobiček/izguba od prodaje v EU (v %)	- 1,9 %	0,0 %	- 3,1 %	- 1,0 %	7,8 %
Zaposlenost (konec obdobja)	37 467	35 573	35 038	33 557	34 815
Zaloge	2 572 574	2 580 258	2 585 958	2 617 556	2 749 280
Denarni tok	448 135 738	1 065 492 450	763 891 666	603 485 811	1 369 472 142
Donosnost naložbenega kapitala (v %)	- 3,8 %	1,0 %	- 6,6 %	- 1,0 %	7,7 %

Primerjava cen za leto 2017

Nelojalno nižanje cen

11,5 %

Izdelek št. 2 – Nelegirana in druga legirana hladno valjana pločevina

Podatki za koledarsko leto	2013	2014	2015	2016	2017
Potrošnja (v tonah)	9 772 904	9 728 449	10 353 391	9 849 904	10 085 487
<i>Uvoz</i>					
Količina (v tonah)	1 832 159	1 903 092	2 759 877	1 998 437	2 462 471
Tržni delež (v %)	18,7 %	19,6 %	26,7 %	20,3 %	24,4 %
Cene na enoto (EUR/tono)	566	546	485	474	606

Podatki za koledarsko leto	2013	2014	2015	2016	2017
<i>Položaj proizvajalcev v EU</i>					
Izkoriščenost zmogljivosti (v %)	71 %	75 %	75 %	75 %	77 %
Proizvodnja (v tonah)	40 855 196	41 632 189	41 639 946	41 738 974	42 811 283
Obseg prodaje v EU (v tonah)	7 920 370	7 805 648	7 570 764	7 829 002	7 602 288
Tržni delež (v %)	81,0 %	80,2 %	73,1 %	79,5 %	75,4 %
Prodajna cena na enoto (EUR/tono)	588	558	522	495	633
Neto dobiček/izguba od prodaje v EU (v %)	- 4,4 %	- 2,8 %	- 3,0 %	0,6 %	9,8 %
Zaposlenost (konec obdobja)	12 690	11 973	11 550	11 230	11 264
Zaloge	1 078 838	1 052 246	1 064 061	1 054 347	1 093 798
Denarni tok	200 559 843	413 849 620	324 264 435	454 766 919	375 807 983
Donosnost naložbenega kapitala (v %)	- 8,0 %	- 2,4 %	- 12,8 %	- 3,1 %	4,0 %

Primerjava cen za leto 2017

Nelojalno nižanje cen

4,3 %

Izdelek št. 3 – Elektropločevina (razen GOES)

Podatki za koledarsko leto	2013	2014	2015	2016	2017
<i>Potrošnja (v tonah)</i>	1 267 827	1 287 448	1 223 892	1 255 417	1 350 354
<i>Uvoz</i>					
Količina (v tonah)	266 559	285 132	280 256	318 496	379 649
Tržni delež (v %)	21,0 %	22,1 %	22,9 %	25,4 %	28,1 %
Cene na enoto (EUR/tono)	648	617	578	502	642
<i>Položaj proizvajalcev v EU</i>					
Izkoriščenost zmogljivosti (v %)	87 %	80 %	80 %	82 %	81 %
Proizvodnja (v tonah)	1 080 894	1 110 013	1 052 273	1 032 560	1 114 309
Obseg prodaje v EU (v tonah)	1 001 268	1 002 316	943 636	936 553	969 977
Tržni delež (v %)	79,0 %	77,9 %	77,1 %	74,6 %	71,8 %
Prodajna cena na enoto (EUR/tono)	705	657	606	576	699

Podatki za koledarsko leto	2013	2014	2015	2016	2017
Neto dobiček/izguba od prodaje v EU (v %)	- 8,9 %	- 8,1 %	- 13,0 %	- 14,3 %	- 3,2 %
Zaposlenost (konec obdobja)	1 522	1 707	2 087	2 069	2 065
Zaloge	45 680	136 605	142 998	125 466	148 259
Denarni tok	110 221 498	213 556 132	127 226 053	131 151 436	- 89 295 095
Donosnost naložbenega kapitala (v %)	- 18,3 %	- 11,7 %	- 38,3 %	- 17,9 %	- 3,4 %

Primerjava cen za leto 2017

Nelojalno nižanje cen

8,1 %

Izdelek št. 4 – Pločevina s kovinsko prevleko

Podatki za koledarsko leto	2013	2014	2015	2016	2017
Potrošnja (v tonah)	23 229 673	24 289 751	25 840 225	27 439 848	28 231 862

Uvoz

Količina (v tonah)	1 854 963	2 202 856	2 687 715	3 911 752	4 980 452
Tržni delež (v %)	8,0 %	9,1 %	10,4 %	14,3 %	17,6 %
Cene na enoto (EUR/tono)	679	657	615	530	662

Položaj proizvajalcev v EU

Izkoriščenost zmogljivosti (v %)	78 %	82 %	84 %	86 %	84 %
Proizvodnja (v tonah)	27 930 059	29 517 243	29 875 495	29 905 847	30 450 568
Obseg prodaje v EU (v tonah)	21 344 052	22 056 052	23 118 423	23 490 212	23 218 040
Tržni delež (v %)	91,9 %	90,8 %	89,5 %	85,6 %	82,2 %
Prodajna cena na enoto (EUR/tono)	682	654	614	586	711
Neto dobiček/izguba od prodaje v EU (v %)	1,9 %	5,4 %	5,5 %	7,9 %	11,7 %
Zaposlenost (konec obdobja)	28 915	28 243	28 749	29 863	29 648
Zaloge	1 970 500	2 433 422	2 498 143	2 329 341	2 597 133
Denarni tok	807 884 294	1 353 026 892	1 343 062 742	1 720 354 890	2 020 588 339
Donosnost naložbenega kapitala (v %)	- 6,8 %	- 0,9 %	- 10,4 %	- 1,7 %	6,0 %

Primerjava cen za leto 2017

Nelojalno nižanje cen

7,0 %

Izdelek št. 5 – Pločevina z organsko prevleko

Podatki za koledarsko leto	2013	2014	2015	2016	2017
Potrošnja (v tonah)	4 533 256	4 823 144	4 809 384	5 121 927	5 221 575
<i>Uvoz</i>					
Količina (v tonah)	681 698	725 296	622 553	730 625	915 248
Tržni delež (v %)	15,0 %	15,0 %	12,9 %	14,3 %	17,5 %
Cene na enoto (EUR/tono)	854	813	813	709	853
<i>Položaj proizvajalcev v EU</i>					
Izkoriščenost zmogljivosti (v %)	70 %	76 %	74 %	76 %	75 %
Proizvodnja (v tonah)	4 479 238	4 564 346	4 574 414	4 863 169	4 940 410
Obseg prodaje v EU (v tonah)	3 851 467	4 097 788	4 186 771	4 391 169	4 306 231
Tržni delež (v %)	85,0 %	85,0 %	87,1 %	85,7 %	82,5 %
Prodajna cena na enoto (EUR/tono)	898	868	829	791	934
Neto dobiček/izguba od prodaje v EU (v %)	- 1,7 %	1,4 %	1,1 %	3,7 %	3,9 %
Zaposlenost (konec obdobja)	6 377	6 272	6 047	6 150	6 095
Zaloge	239 236	182 275	197 241	214 384	258 114
Denarni tok	152 893 378	351 790 418	321 603 588	361 237 401	79 886 901
Donosnost naložbenega kapitala (v %)	- 7,6 %	- 2,1 %	- 12,9 %	- 2,7 %	3,7 %

Primerjava cen za leto 2017

Nelojalno nižanje cen

8,6 %

Izdelek št. 6 – Izdelki iz bele pločevine

Podatki za koledarsko leto	2013	2014	2015	2016	2017
Potrošnja (v tonah)	3 638 423	3 758 879	3 789 391	3 792 575	3 695 205
<i>Uvoz</i>					
Količina (v tonah)	552 384	662 861	638 316	756 016	617 567
Tržni delež (v %)	15,2 %	17,6 %	16,8 %	19,9 %	16,7 %
Cene na enoto (EUR/tono)	822	792	781	667	753
<i>Položaj proizvajalcev v EU</i>					
Izkoriščenost zmogljivosti (v %)	82 %	84 %	84 %	82 %	84 %
Proizvodnja (v tonah)	4 223 583	4 315 402	4 353 002	4 302 367	4 295 575

Podatki za koledarsko leto	2013	2014	2015	2016	2017
Obseg prodaje v EU (v tonah)	3 085 602	3 095 745	3 150 741	3 036 316	3 077 185
Tržni delež (v %)	84,8 %	82,4 %	83,1 %	80,1 %	83,3 %
Prodajna cena na enoto (EUR/tono)	845	821	789	728	812
Neto dobiček/izguba od prodaje v EU (v %)	1,7 %	4,1 %	4,8 %	4,6 %	3,1 %
Zaposlenost (konec obdobja)	7 939	7 660	7 683	7 819	7 424
Zaloge	380 445	394 384	394 712	297 877	356 460
Denarni tok	117 064 184	201 350 074	291 440 814	272 002 110	133 250 945
Donosnost naložbenega kapitala (v %)	- 18,6 %	- 10,1 %	- 35,2 %	- 20,4 %	- 25,0 %

Primerjava cen za leto 2017

Nelojalno nižanje cen

7,3 %

Izdelek št. 7 – Nelegirane in druge legirane plošče kvarto

Podatki za koledarsko leto	2013	2014	2015	2016	2017
Potrošnja (v tonah)	10 148 839	10 375 274	10 934 966	11 058 596	11 059 068

Uvoz

Količina (v tonah)	1 419 767	1 959 605	2 554 930	2 814 802	2 530 630
Tržni delež (v %)	14,0 %	18,9 %	23,4 %	25,5 %	22,9 %
Cene na enoto (EUR/tono)	513	492	474	403	533

Položaj proizvajalcev v EU

Izkoriščenost zmogljivosti (v %)	58 %	62 %	62 %	63 %	65 %
Proizvodnja (v tonah)	10 749 475	11 240 103	10 608 260	10 244 950	10 581 040
Obseg prodaje v EU (v tonah)	8 727 826	8 414 892	8 377 455	8 242 865	8 527 686
Tržni delež (v %)	14,0 %	18,9 %	23,4 %	25,5 %	22,9 %
Prodajna cena na enoto (EUR/tono)	700	676	714	582	692
Neto dobiček/izguba od prodaje v EU (v %)	- 9,4 %	- 8,9 %	- 4,0 %	- 7,5 %	3,2 %
Zaposlenost (konec obdobja)	18 472	17 628	17 177	16 763	16 211
Zaloge	707 152	788 008	896 708	862 084	819 690
Denarni tok	45 651 999	123 399 207	426 592 285	- 44 547 318	205 976 592
Donosnost naložbenega kapitala (v %)	- 12,2 %	- 0,3 %	- 3,3 %	- 9,9 %	- 1,5 %

Primerjava cen za leto 2017

Nelojalno nižanje cen

23,0 %

Izdelek št. 8 – Nerjavni vroče valjani pločevina in trakovi

Podatki za koledarsko leto	2013	2014	2015	2016	2017
Potrošnja (v tonah)	1 168 291	1 352 875	1 590 437	1 807 242	1 487 848
<i>Uvoz</i>					
Količina (v tonah)	175 836	233 028	269 697	351 075	436 173
Tržni delež (v %)	15,1 %	17,2 %	17,0 %	19,4 %	29,3 %
Cene na enoto (EUR/tono)	2 011	1 926	1 877	1 518	1 822
<i>Položaj proizvajalcev v EU</i>					
Izkoriščenost zmogljivosti (v %)	61 %	65 %	69 %	73 %	73 %
Proizvodnja (v tonah)	3 334 814	3 525 794	3 664 821	3 842 503	3 799 867
Obseg prodaje v EU (v tonah)	991 962	1 119 435	1 320 528	1 455 714	1 050 966
Tržni delež (v %)	84,9 %	82,7 %	83,0 %	80,5 %	70,6 %
Prodajna cena na enoto (EUR/tono)	2 023	2 013	2 028	1 792	2 115
Neto dobiček/izguba od prodaje v EU (v %)	- 4,2 %	- 0,3 %	4,0 %	4,9 %	9,2 %
Zaposlenost (konec obdobja)	5 439	4 914	4 464	4 271	4 133
Zaloge	103 375	131 557	123 098	106 508	93 335
Denarni tok	144 497 251	182 932 062	613 851 975	116 754 324	218 815 195
Donosnost naložbenega kapitala (v %)	- 33,7 %	- 37,1 %	- 1,5 %	- 0,4 %	13,6 %

Primerjava cen za leto 2017

Nelojalno nižanje cen

13,9 %

Izdelek št. 9 – Nerjavni hladno valjani pločevina in trakovi

Podatki za koledarsko leto	2013	2014	2015	2016	2017
Potrošnja (v tonah)	3 362 718	3 671 898	3 587 237	3 913 974	3 816 472
<i>Uvoz</i>					
Količina (v tonah)	697 457	1 017 613	787 521	843 352	976 108
Tržni delež (v %)	20,7 %	27,7 %	22,0 %	21,5 %	25,6 %
Cene na enoto (EUR/tono)	2 098	1 985	2 064	1 782	2 023

Podatki za koledarsko leto	2013	2014	2015	2016	2017
<i>Položaj proizvajalcev v EU</i>					
Izkoriščenost zmogljivosti (v %)	71 %	76 %	80 %	84 %	84 %
Proizvodnja (v tonah)	3 076 074	3 016 723	3 139 572	3 425 201	3 114 323
Obseg prodaje v EU (v tonah)	2 664 602	2 653 177	2 798 719	3 070 197	2 839 979
Tržni delež (v %)	79,2 %	72,3 %	78,0 %	78,4 %	74,4 %
Prodajna cena na enoto (EUR/tono)	2 259	2 272	2 238	2 014	2 323
Neto dobiček/izguba od prodaje v EU (v %)	- 4,2 %	- 2,7 %	2,4 %	5,5 %	9,4 %
Zaposlenost (konec obdobja)	10 205	9 483	9 220	8 892	8 812
Zaloge	179 087	206 956	219 170	215 904	213 931
Denarni tok	135 463 456	45 971 825	847 696 098	450 355 017	685 492 711
Donosnost naložbenega kapitala (v %)	- 12,4 %	- 7,7 %	8,5 %	10,6 %	21,5 %

Primerjava cen za leto 2017

Nelojalno nižanje cen

12,9 %

Izdelek št. 12 – Nelegirane in druge legirane trgovske palice in lahki profili

Podatki za koledarsko leto	2013	2014	2015	2016	2017
<i>Potrošnja (v tonah)</i>	11 891 558	12 422 902	12 297 356	12 678 733	13 617 607
<i>Uvoz</i>					
Količina (v tonah)	911 115	1 219 800	1 200 627	1 400 824	1 385 829
Tržni delež (v %)	7,7 %	9,8 %	9,8 %	11,0 %	10,2 %
Cene na enoto (EUR/tono)	699	657	640	531	641
<i>Položaj proizvajalcev v EU</i>					
Izkoriščenost zmogljivosti (v %)	79 %	82 %	80 %	80 %	74 %
Proizvodnja (v tonah)	12 132 593	12 585 360	12 301 986	11 839 241	12 427 808
Obseg prodaje v EU (v tonah)	10 964 010	11 189 221	11 095 204	11 276 054	12 230 774
Tržni delež (v %)	92,2 %	90,1 %	90,2 %	88,9 %	89,8 %
Prodajna cena na enoto (EUR/tono)	632	613	573	520	592

Podatki za koledarsko leto	2013	2014	2015	2016	2017
Neto dobiček/izguba od prodaje v EU (v %)	2,2 %	3,4 %	2,4 %	0,8 %	3,6 %
Zaposlenost (konec obdobja)	9 537	9 734	10 057	10 342	10 486
Zaloge	749 386	888 456	914 268	943 355	1 023 612
Denarni tok	220 994 774	264 742 034	272 433 127	255 904 385	123 997 731
Donosnost naložbenega kapitala (v %)	- 1,2 %	3,7 %	3,3 %	3,9 %	6,9 %

Primerjava cen za leto 2017

Nelojalno nižanje cen

- 8,3 %

Izdelek št. 13 – Armaturne palice

Podatki za koledarsko leto	2013	2014	2015	2016	2017
Potrošnja (v tonah)	9 617 685	10 359 993	10 664 689	11 099 947	11 253 309

Uvoz

Količina (v tonah)	527 008	972 602	1 430 014	1 292 971	1 191 445
Tržni delež (v %)	5,5 %	9,4 %	13,4 %	11,6 %	10,6 %
Cene na enoto (EUR/tono)	475	446	388	353	441

Položaj proizvajalcev v EU

Izkoriščenost zmogljivosti (v %)	72 %	72 %	71 %	73 %	67 %
Proizvodnja (v tonah)	13 171 558	13 019 699	12 763 140	13 191 436	12 494 712
Obseg prodaje v EU (v tonah)	8 906 120	9 187 941	9 019 809	9 568 119	9 848 615
Tržni delež (v %)	92,6 %	88,7 %	84,6 %	86,2 %	87,5 %
Prodajna cena na enoto (EUR/tono)	460	437	386	367	436
Neto dobiček/izguba od prodaje v EU (v %)	- 2,0 %	- 2,5 %	- 2,6 %	3,4 %	4,8 %
Zaposlenost (konec obdobja)	5 563	5 441	5 529	5 634	5 457
Zaloge	761 808	683 591	642 506	602 948	659 484
Denarni tok	20 571 082	14 116 433	53 015 513	165 167 521	249 292 475
Donosnost naložbenega kapitala (v %)	0,9 %	2,4 %	1,9 %	6,2 %	9,3 %

Primerjava cen za leto 2017

Nelojalno nižanje cen

- 1,3 %

Izdelek št. 14 – Nerjavne palice in lahki profili

Podatki za koledarsko leto	2013	2014	2015	2016	2017
Potrošnja (v tonah)	526 080	593 501	593 530	630 737	632 804
<i>Uvoz</i>					
Količina (v tonah)	113 071	147 453	142 416	147 811	159 577
Tržni delež (v %)	21,5 %	24,8 %	24,0 %	23,4 %	25,2 %
Cene na enoto (EUR/tono)	3 092	2 894	3 035	2 590	2 885
<i>Položaj proizvajalcev v EU</i>					
Izkoriščenost zmogljivosti (v %)	65 %	68 %	68 %	69 %	72 %
Proizvodnja (v tonah)	527 386	597 178	599 927	637 938	641 446
Obseg prodaje v EU (v tonah)	411 655	444 339	450 094	482 314	472 247
Tržni delež (v %)	78,2 %	74,9 %	75,8 %	76,5 %	74,6 %
Prodajna cena na enoto (EUR/tono)	2 988	2 969	2 838	2 404	2 807
Neto dobiček/izguba od prodaje v EU (v %)	5,2 %	5,6 %	4,1 %	2,3 %	5,8 %
Zaposlenost (konec obdobja)	3 680	3 766	3 737	3 789	3 844
Zaloge	83 561	91 900	89 676	90 409	90 893
Denarni tok	111 869 518	142 849 693	191 511 047	155 623 001	145 832 442
Donosnost naložbenega kapitala (v %)	1,0 %	4,3 %	1,4 %	- 0,7 %	4,9 %

Primerjava cen za leto 2017

Nelojalno nižanje cen

- 2,8 %

Izdelek št. 15 – Nerjavne žice

Podatki za koledarsko leto	2013	2014	2015	2016	2017
Potrošnja (v tonah)	318 373	323 191	304 987	335 552	347 077
<i>Uvoz</i>					
Količina (v tonah)	52 082	71 229	57 627	58 670	62 978
Tržni delež (v %)	16,4 %	22,0 %	18,9 %	17,5 %	18,1 %
Cene na enoto (EUR/tono)	2 300	2 193	2 310	1 962	2 228
<i>Položaj proizvajalcev v EU</i>					
Izkoriščenost zmogljivosti (v %)	63 %	64 %	65 %	69 %	71 %
Proizvodnja (v tonah)	373 010	383 586	388 273	412 892	449 392

Podatki za koledarsko leto	2013	2014	2015	2016	2017
Obseg prodaje v EU (v tonah)	266 290	251 961	247 359	276 880	284 098
Tržni delež (v %)	83,6 %	78,0 %	81,1 %	82,5 %	81,9 %
Prodajna cena na enoto (EUR/tono)	2 480	2 516	2 382	2 022	2 417
Neto dobiček/izguba od prodaje v EU (v %)	- 3,7 %	- 2,1 %	- 4,7 %	- 3,1 %	3,9 %
Zaposlenost (konec obdobja)	1 677	1 671	1 731	1 761	1 852
Zaloge	24 810	28 696	31 083	31 584	43 800
Denarni tok	13 022 575	18 221 077	106 175 940	84 328 053	44 337 763
Donosnost naložbenega kapitala (v %)	- 0,7 %	2,9 %	- 1,5 %	- 2,8 %	5,5 %

Primerjava cen za leto 2017

Nelojalno nižanje cen

7,8 %

Izdelek št. 16 – Nelegirane in druge legirane žice

Podatki za koledarsko leto	2013	2014	2015	2016	2017
Potrošnja (v tonah)	18 033 534	18 249 258	18 949 497	19 375 225	20 026 426

Uvoz

Količina (v tonah)	1 125 730	1 289 953	1 697 912	2 000 967	2 094 274
Tržni delež (v %)	6,2 %	7,1 %	9,0 %	10,3 %	10,5 %
Cene na enoto (EUR/tono)	522	504	439	392	486

Položaj proizvajalcev v EU

Izkoriščenost zmogljivosti (v %)	80 %	84 %	83 %	81 %	83 %
Proizvodnja (v tonah)	19 765 154	19 775 715	20 436 595	20 037 883	20 757 864
Obseg prodaje v EU (v tonah)	16 782 585	16 828 358	17 108 877	17 222 468	17 795 595
Tržni delež (v %)	93,1 %	92,2 %	90,3 %	88,9 %	88,9 %
Prodajna cena na enoto (EUR/tono)	509	492	443	420	505
Neto dobiček/izguba od prodaje v EU (v %)	1,8 %	4,8 %	3,0 %	0,6 %	3,4 %
Zaposlenost (konec obdobja)	11 561	11 598	11 881	13 068	13 058
Zaloge	876 450	896 633	1 120 091	974 085	954 649
Denarni tok	234 768 428	424 076 182	365 467 214	287 106 970	310 381 566
Donosnost naložbenega kapitala (v %)	1,0 %	6,9 %	2,9 %	3,9 %	6,7 %

Primerjava cen za leto 2017

Nelojalno nižanje cen

3,7 %

Izdelek št. 17 – Kotni profili in drugi profili iz železa ali nelegiranega jekla

Podatki za koledarsko leto	2013	2014	2015	2016	2017
Potrošnja (v tonah)	6 159 135	6 544 142	6 549 935	7 205 377	7 375 383
<i>Uvoz</i>					
Količina (v tonah)	223 669	277 507	268 014	388 041	262 745
Tržni delež (v %)	3,6 %	4,2 %	4,1 %	5,4 %	3,6 %
Cene na enoto (EUR/tono)	539	509	463	409	473
<i>Položaj proizvajalcev v EU</i>					
Izkoriščenost zmogljivosti (v %)	64 %	69 %	71 %	72 %	72 %
Proizvodnja (v tonah)	8 583 668	8 590 216	8 894 223	9 400 691	9 605 365
Obseg prodaje v EU (v tonah)	5 935 432	6 266 353	6 281 426	6 817 231	7 112 453
Tržni delež (v %)	96,4 %	95,8 %	95,9 %	94,6 %	96,4 %
Prodajna cena na enoto (EUR/tono)	471	471	449	417	463
Neto dobiček/izguba od prodaje v EU (v %)	- 6,5 %	- 3,7 %	- 0,6 %	2,1 %	- 1,8 %
Zaposlenost (konec obdobja)	6 212	5 685	6 006	6 264	6 096
Zaloge	510 927	464 184	466 561	559 452	569 947
Denarni tok	- 48 381 794	7 224 031	161 157 041	150 487 051	- 18 595 244
Donosnost naložbenega kapitala (v %)	- 6,0 %	6,3 %	1,4 %	3,9 %	0,6 %

Primerjava cen za leto 2017

Nelojalno nižanje cen

- 2,1 %

Izdelek št. 18 – Piloti

Podatki za koledarsko leto	2013	2014	2015	2016	2017
Potrošnja (v tonah)	574 025	637 684	577 270	584 985	626 863
<i>Uvoz</i>					
Količina (v tonah)	15 870	16 503	14 051	36 970	85 054
Tržni delež (v %)	2,8 %	2,6 %	2,4 %	6,3 %	13,6 %
Cene na enoto (EUR/tono)	787	765	1 126	651	629

Podatki za koledarsko leto	2013	2014	2015	2016	2017
<i>Položaj proizvajalcev v EU</i>					
Izkoriščenost zmogljivosti (v %)	78 %	82 %	76 %	82 %	81 %
Proizvodnja (v tonah)	907 320	940 451	840 182	777 182	817 764
Obseg prodaje v EU (v tonah)	558 131	621 150	563 140	548 010	541 782
Tržni delež (v %)	97,2 %	97,4 %	97,6 %	93,7 %	86,4 %
Prodajna cena na enoto (EUR/tono)	711	697	652	623	640
Neto dobiček/izguba od prodaje v EU (v %)	6,8 %	11,5 %	8,8 %	14,0 %	3,7 %
Zaposlenost (konec obdobja)	949	971	951	981	995
Zaloge	49 762	47 610	58 744	68 417	75 616
Denarni tok	58 272 442	68 732 139	63 936 644	86 404 634	40 555 786
Donosnost naložbenega kapitala (v %)	- 9,3 %	6,8 %	6,7 %	10,3 %	1,5 %

Primerjava cen za leto 2017

Nelojalno nižanje cen

1,7 %

Izdelek št. 20 – Cevi za plinovode

Podatki za koledarsko leto	2013	2014	2015	2016	2017
Potrošnja (v tonah)	1 211 435	1 662 233	1 653 112	1 637 097	1 642 935
<i>Uvoz</i>					
Količina (v tonah)	266 467	340 051	298 103	336 050	380 257
Tržni delež (v %)	22,0 %	20,5 %	18,0 %	20,5 %	23,1 %
Cene na enoto (EUR/tono)	688	649	646	566	676
<i>Položaj proizvajalcev v EU</i>					
Izkoriščenost zmogljivosti (v %)	37 %	38 %	38 %	40 %	37 %
Proizvodnja (v tonah)	1 053 283	1 460 549	1 471 772	1 396 933	1 392 404
Obseg prodaje v EU (v tonah)	944 903	1 322 070	1 354 273	1 300 727	1 262 560
Tržni delež (v %)	78,0 %	79,5 %	81,9 %	79,5 %	76,8 %
Prodajna cena na enoto (EUR/tono)	717	666	619	580	693
Neto dobiček/izguba od prodaje v EU (v %)	0,9 %	1,3 %	2,3 %	3,9 %	0,5 %

Podatki za koledarsko leto	2013	2014	2015	2016	2017
Zaposlenost (konec obdobja)	552	543	548	526	509
Zaloge	55 178	55 305	53 434	58 081	50 697
Denarni tok	15 451 286	15 884 723	16 166 705	15 309 189	20 506 964
Donosnost naložbenega kapitala (v %)	3,7 %	3,9 %	1,1 %	1,7 %	8,7 %

Primerjava cen za leto 2017

Nelojalno nižanje cen 2,4 %

Izdelek št. 21 – Votli profili

Podatki za koledarsko leto	2013	2014	2015	2016	2017
Potrošnja (v tonah)	3 347 996	3 407 926	3 511 951	3 885 748	4 028 730
<i>Uvoz</i>					
Količina (v tonah)	461 263	552 874	574 490	725 545	820 667
Tržni delež (v %)	13,8 %	16,2 %	16,4 %	18,7 %	20,4 %
Cene na enoto (EUR/tono)	599	571	553	497	618

Položaj proizvajalcev v EU

Izkoriščenost zmogljivosti (v %)	46 %	46 %	46 %	47 %	49 %
Proizvodnja (v tonah)	3 019 375	3 019 977	3 106 261	3 333 368	3 388 786
Obseg prodaje v EU (v tonah)	2 882 473	2 854 843	2 936 771	3 159 965	3 207 994
Tržni delež (v %)	86,1 %	83,8 %	83,6 %	81,3 %	79,6 %
Prodajna cena na enoto (EUR/tono)	606	569	541	517	625
Neto dobiček/izguba od prodaje v EU (v %)	- 2,7 %	- 3,9 %	- 3,3 %	0,2 %	- 0,5 %
Zaposlenost (konec obdobja)	1 073	1 124	1 200	1 209	1 181
Zaloge	160 442	138 981	146 353	107 826	149 537
Denarni tok	- 9 630 441	13 389 861	23 807 058	13 000 201	21 372 166
Donosnost naložbenega kapitala (v %)	- 2,4 %	- 5,3 %	- 6,2 %	- 0,6 %	7,2 %

Primerjava cen za leto 2017

Nelojalno nižanje cen 1,2 %

Izdelek št. 22 – Nerjavne brezšivne cevi

Podatki za koledarsko leto	2013	2014	2015	2016	2017
Potrošnja (v tonah)	96 507	101 504	97 341	96 320	95 672
<i>Uvoz</i>					
Količina (v tonah)	32 581	38 782	39 719	42 510	42 701
Tržni delež (v %)	33,8 %	38,2 %	40,8 %	44,1 %	44,6 %
Cene na enoto (EUR/tono)	6 941	6 167	6 118	5 846	6 300
<i>Položaj proizvajalcev v EU</i>					
Izkoriščenost zmogljivosti (v %)	6 %	7 %	6 %	6 %	6 %
Proizvodnja (v tonah)	116 630	124 135	101 291	101 831	92 357
Obseg prodaje v EU (v tonah)	61 822	61 708	56 802	53 196	52 083
Tržni delež (v %)	64,1 %	60,8 %	58,4 %	55,2 %	54,4 %
Prodajna cena na enoto (EUR/tono)	7 913	7 740	8 318	7 361	7 993
Neto dobiček/izguba od prodaje v EU (v %)	3,1 %	5,9 %	- 0,4 %	- 0,1 %	1,2 %
Zaposlenost (konec obdobja)	11 180	11 211	10 369	9 779	9 317
Zaloge	7 452	9 389	10 455	8 690	11 688
Denarni tok	19 858 477	10 438 041	- 48 885 671	4 038 078	- 22 872 178
Donosnost naložbenega kapitala (v %)	22,7 %	- 4,3 %	- 58,1 %	- 33,4 %	- 50,5 %

Primerjava cen za leto 2017

Nelojalno nižanje cen

21,2 %

Izdelek št. 23 – Nosilne cevi

Podatki za koledarsko leto	2013	2014	2015	2016	2017
Potrošnja (v tonah)	68 824	72 805	67 249	59 867	65 355
<i>Uvoz</i>					
Količina (v tonah)	7 489	9 426	11 944	9 773	8 663
Tržni delež (v %)	10,9 %	12,9 %	17,8 %	16,3 %	13,3 %
Cene na enoto (EUR/tono)	2 069	1 626	1 749	1 630	1 608
<i>Položaj proizvajalcev v EU</i>					
Izkoriščenost zmogljivosti (v %)	68 %	64 %	53 %	52 %	63 %
Proizvodnja (v tonah)	64 972	65 475	58 407	52 494	57 657

Podatki za koledarsko leto	2013	2014	2015	2016	2017
Obseg prodaje v EU (v tonah)	61 324	63 378	55 304	50 092	56 691
Tržni delež (v %)	89,1 %	87,1 %	82,2 %	83,7 %	86,7 %
Prodajna cena na enoto (EUR/tono)	2 023	2 003	1 925	1 804	1 837
Neto dobiček/izguba od prodaje v EU (v %)	4,6 %	4,9 %	- 6,7 %	- 9,2 %	- 1,8 %
Zaposlenost (konec obdobja)	332	322	306	274	280
Zaloge	1 285	1 433	2 591	1 452	2 429
Denarni tok	3 499 664	3 928 566	5 055 796	- 791 310	- 620 461
Donosnost naložbenega kapitala (v %)	0,9 %	- 3,3 %	- 64,7 %	- 54,5 %	- 28,1 %

Primerjava cen za leto 2017

Nelojalno nižanje cen

12,5 %

Izdelek št. 25 – Velike varjene cevi

Podatki za koledarsko leto	2013	2014	2015	2016	2017
Potrošnja (v tonah)	669 846	1 041 055	427 457	586 746	1 804 463

Uvoz

Količina (v tonah)	286 939	411 273	209 524	159 219	1 044 534
Tržni delež (v %)	42,8 %	39,5 %	49,0 %	27,1 %	57,9 %
Cene na enoto (EUR/tono)	1 070	793	904	772	936

Položaj proizvajalcev v EU

Izkoriščenost zmogljivosti (v %)	26 %	32 %	29 %	35 %	65 %
Proizvodnja (v tonah)	1 333 900	1 150 000	1 034 600	1 086 300	1 500 000
Obseg prodaje v EU (v tonah)	382 758	624 819	216 243	426 937	759 478
Tržni delež (v %)	57,1 %	60,0 %	50,6 %	72,8 %	42,1 %
Prodajna cena na enoto (EUR/tono)	894	887	835	771	766
Neto dobiček/izguba od prodaje v EU (v %)	3,0 %	- 6,1 %	- 2,7 %	- 0,6 %	0,0 %
Zaposlenost (konec obdobja)	1 512	1 545	1 365	1 372	1 326
Zaloge	322 722	600 020	633 600	727 048	1 139 429
Denarni tok	197 726 967	- 97 558 802	94 492 289	- 70 888 943	13 666 659
Donosnost naložbenega kapitala (v %)	- 15,8 %	- 23,5 %	- 17,7 %	- 6,7 %	9,1 %

Primerjava cen za leto 2017

Nelojalno nižanje cen

– 22,0 %

Izdelek št. 26 – Druge varjene cevi

Podatki za koledarsko leto	2013	2014	2015	2016	2017
Potrošnja (v tonah)	2 385 499	3 121 613	3 126 300	3 286 436	3 352 661
<i>Uvoz</i>					
Količina (v tonah)	474 949	491 934	510 548	540 386	571 167
Tržni delež (v %)	19,9 %	15,8 %	16,3 %	16,4 %	17,0 %
Cene na enoto (EUR/tono)	1 352	1 376	1 397	1 262	1 431

Položaj proizvajalcev v EU

Izkoriščenost zmogljivosti (v %)	57 %	57 %	57 %	58 %	60 %
Proizvodnja (v tonah)	2 384 152	3 166 935	3 144 492	3 190 480	3 301 195
Obseg prodaje v EU (v tonah)	1 907 944	2 622 348	2 588 536	2 721 349	2 765 915
Tržni delež (v %)	80,0 %	84,0 %	82,8 %	82,8 %	82,5 %
Prodajna cena na enoto (EUR/tono)	1 024	1 013	984	942	1 062
Neto dobiček/izguba od prodaje v EU (v %)	1,2 %	2,4 %	1,7 %	4,2 %	4,3 %
Zaposlenost (konec obdobja)	3 024	3 013	3 011	3 089	3 025
Zaloge	125 621	84 268	100 035	120 308	120 420
Denarni tok	66 281 502	68 619 951	77 514 611	87 283 492	106 630 804
Donosnost naložbenega kapitala (v %)	9,1 %	11,5 %	8,8 %	12,8 %	19,3 %

Primerjava cen za leto 2017

Nelojalno nižanje cen

– 34,8 %

Izdelek št. 28 – Jeklena žica

Podatki za koledarsko leto	2013	2014	2015	2016	2017
Potrošnja (v tonah)	1 318 451	1 517 192	1 480 243	1 513 248	1 505 202
<i>Uvoz</i>					
Količina (v tonah)	574 083	722 773	692 918	736 623	722 858
Tržni delež (v %)	43,5 %	47,6 %	46,8 %	48,7 %	48,0 %
Cene na enoto (EUR/tono)	781	729	722	626	708

Podatki za koledarsko leto	2013	2014	2015	2016	2017
<i>Položaj proizvajalcev v EU</i>					
Izkoriščenost zmogljivosti (v %)	73 %	75 %	77 %	73 %	71 %
Proizvodnja (v tonah)	899 763	932 496	940 169	886 666	900 054
Obseg prodaje v EU (v tonah)	744 368	794 419	787 325	776 626	782 344
Tržni delež (v %)	56,5 %	52,4 %	53,2 %	51,3 %	52,0 %
Prodajna cena na enoto (EUR/tono)	940	909	840	832	905
Neto dobiček/izguba od prodaje v EU (v %)	0,5 %	0,0 %	1,1 %	2,6 %	0,8 %
Zaposlenost (konec obdobja)	3 387	3 395	3 429	3 459	3 408
Zaloge					
Denarni tok	66 281 502	68 619 951	77 514 611	87 283 492	106 630 804
Donosnost naložbenega kapitala (v %)					

Primerjava cen za leto 2017

Nelojalno nižanje cen

21,8 %

PRILOGA V – Tarifne kvote

Številka izdelka	Zaporedna številka	Kategorija izdelka	Oznake KN	Obseg tarifne kvote (v neto tonah)	Stopnja dodatne dajatve
1	09.8501	Nelegirani in drugi legirani vroče valjani pločevina in trakovi	7208 10 00, 7208 25 00, 7208 26 00, 7208 27 00, 7208 36 00, 7208 37 00, 7208 38 00, 7208 39 00, 7208 40 00, 7208 52 99, 7208 53 90, 7208 54 00, 7211 14 00, 7211 19 00, 7212 60 00, 7225 19 10, 7225 30 10, 7225 30 30, 7225 30 90, 7225 40 15, 7225 40 90, 7226 19 10, 7226 91 20, 7226 91 91, 7226 91 99	4 269 009	25 %
2	09.8502	Nelegirana in druga legirana hladno valjana pločevina	7209 15 00, 7209 16 90, 7209 17 90, 7209 18 91, 7209 25 00, 7209 26 90, 7209 27 90, 7209 28 90, 7209 90 20, 7209 90 80, 7211 23 20, 7211 23 30, 7211 23 80, 7211 29 00, 7211 90 20, 7211 90 80, 7225 50 20, 7225 50 80, 7226 20 00, 7226 92 00	1 318 865	25 %
3	09.8503	Elektropločevina (razen GOES)	7209 16 10, 7209 17 10, 7209 18 10, 7209 26 10, 7209 27 10, 7209 28 10, 7225 19 90, 7226 19 80	178 704	25 %
4	09.8504	Pločevina s kovinsko prevleko	7210 20 00, 7210 30 00, 7210 41 00, 7210 49 00, 7210 61 00, 7210 69 00, 7210 90 80, 7212 20 00, 7212 30 00, 7212 50 20, 7212 50 30, 7212 50 40, 7212 50 61, 7212 50 69, 7212 50 90, 7225 91 00, 7225 92 00, 7226 99 10, 7226 99 30, 7226 99 70	2 115 054	25 %
5	09.8505	Pločevina z organsko prevleko	7210 70 80, 7212 40 80	414 324	25 %
6	09.8506	Izdelki iz bele pločevine	7209 18 99, 7210 11 00, 7210 12 20, 7210 12 80, 7210 50 00, 7210 70 10, 7210 90 40, 7212 10 10, 7212 10 90, 7212 40 20	367 470	25 %
7	09.8507	Nelegirane in druge legirane plošče kvarto	7208 51 20, 7208 51 91, 7208 51 98, 7208 52 91, 7208 90 20, 7208 90 80, 7210 90 30, 7225 40 12, 7225 40 40, 7225 40 60, 7225 99 00	1 442 988	25 %
8	09.8508	Nerjavni vroče valjani pločevina in trakovi	7219 11 00, 7219 12 10, 7219 12 90, 7219 13 10, 7219 13 90, 7219 14 10, 7219 14 90, 7219 22 10, 7219 22 90, 7219 23 00, 7219 24 00, 7220 11 00, 7220 12 00	193 049	25 %
9	09.8509	Nerjavni hladno valjani pločevina in trakovi	7219 31 00, 7219 32 10, 7219 32 90, 7219 33 10, 7219 33 90, 7219 34 10, 7219 34 90, 7219 35 10, 7219 35 90, 7219 90 20, 7219 90 80, 7220 20 21, 7220 20 29, 7220 20 41, 7220 20 49, 7220 20 81, 7220 20 89, 7220 90 20, 7220 90 80	476 161	25 %

Številka izdelka	Zaporedna številka	Kategorija izdelka	Oznake KN	Obseg tarifne kvote (v neto tonah)	Stopnja dodatne dajatve
12	09.8512	Nelegirane in druge legirane trgovske palice in lahki profili	7214 30 00, 7214 91 10, 7214 91 90, 7214 99 31, 7214 99 39, 7214 99 50, 7214 99 71, 7214 99 79, 7214 99 95, 7215 90 00, 7216 10 00, 7216 21 00, 7216 22 00, 7216 40 10, 7216 40 90, 7216 50 10, 7216 50 91, 7216 50 99, 7216 99 00, 7228 10 20, 7228 20 10, 7228 20 91, 7228 30 20, 7228 30 41, 7228 30 49, 7228 30 61, 7228 30 69, 7228 30 70, 7228 30 89, 7228 60 20, 7228 60 80, 7228 70 10, 7228 70 90, 7228 80 00	728 270	25 %
13	09.8513	Armaturne palice	7214 20 00, 7214 99 10	714 964	25 %
14	09.8514	Nerjavne palice in lahki profili	7222 11 11, 7222 11 19, 7222 11 81, 7222 11 89, 7222 19 10, 7222 19 90, 7222 20 11, 7222 20 19, 7222 20 21, 7222 20 29, 7222 20 31, 7222 20 39, 7222 20 81, 7222 20 89, 7222 30 51, 7222 30 91, 7222 30 97, 7222 40 10, 7222 40 50, 7222 40 90	82 156	25 %
15	09.8515	Nerjavne žice	7221 00 10, 7221 00 90	32 744	25 %
16	09.8516	Nelegirane in druge legirane žice	7213 10 00, 7213 20 00, 7213 91 10, 7213 91 20, 7213 91 41, 7213 91 49, 7213 91 70, 7213 91 90, 7213 99 10, 7213 99 90, 7227 10 00, 7227 20 00, 7227 90 10, 7227 90 50, 7227 90 95	1 058 110	25 %
17	09.8517	Kotni profili in drugi profili iz železa ali nelegiranega jekla	7216 31 10, 7216 31 90, 7216 32 11, 7216 32 19, 7216 32 91, 7216 32 99, 7216 33 10, 7216 33 90	167 817	25 %
18	09.8518	Piloti	7301 10 00	24 854	25 %
20	09.8520	Cevi za plinovode	7306 30 41, 7306 30 49, 7306 30 72, 7306 30 77	185 280	25 %
21	09.8521	Votli profili	7306 61 10, 7306 61 92, 7306 61 99	387 343	25 %
22	09.8522	Nerjavne brezšivne cevi	7304 11 00, 7304 22 00, 7304 24 00, 7304 41 00, 7304 49 10, 7304 49 93, 7304 49 95, 7304 49 99	22 818	25 %
23	09.8523	Nosilne cevi	7304 51 12, 7304 51 18, 7304 59 32, 7304 59 38	5 549	25 %
25	09.8525	Velike varjene cevi	7305 11 00, 7305 12 00, 7305 19 00, 7305 20 00, 7305 31 00, 7305 39 00, 7305 90 00	258 133	25 %
26	09.8526	Druge varjene cevi	7306 11 10, 7306 11 90, 7306 19 10, 7306 19 90, 7306 21 00, 7306 29 00, 7306 30 11, 7306 30 19, 7306 30 80, 7306 40 20, 7306 40 80, 7306 50 20, 7306 50 80, 7306 69 10, 7306 69 90, 7306 90 00	296 274	25 %

Številka izdelka	Zaporedna številka	Kategorija izdelka	Oznake KN	Obseg tarifne kvote (v neto tonah)	Stopnja dodatne dajatve
28	09.8528	Nelegirana žica	7217 10 10, 7217 10 31, 7217 10 39, 7217 10 50, 7217 10 90, 7217 20 10, 7217 20 30, 7217 20 50, 7217 20 90, 7217 30 41, 7217 30 49, 7217 30 50, 7217 30 90, 7217 90 20, 7217 90 50, 7217 90 90	393 031	25 %